

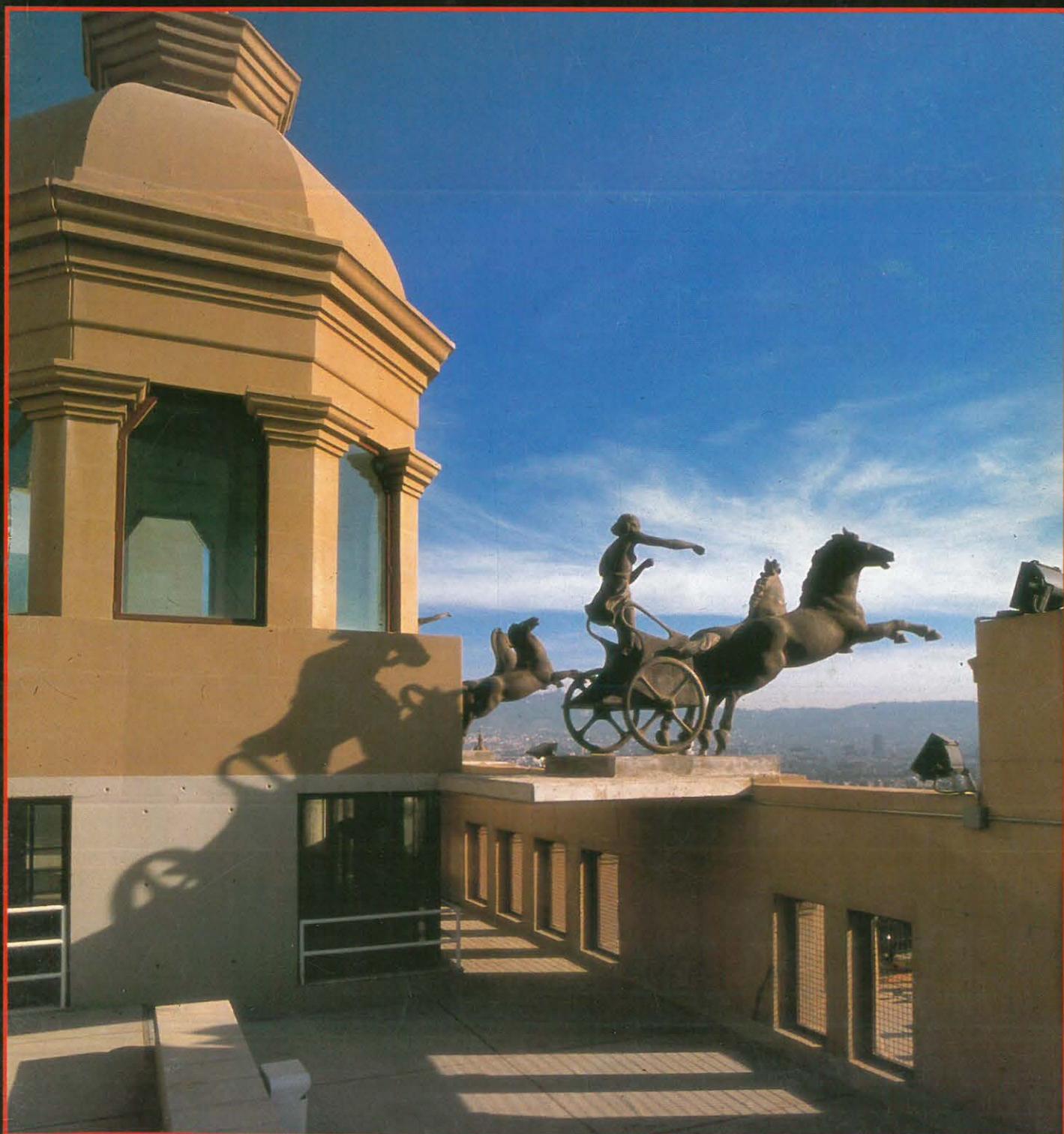
Revista Bridge  
Diciembre, 1993  
Nº 124

# BRIDGE

Organo  
Oficial de la  
Federación  
Española de  
Bridge.



Squeeze y Redoblos II / Trofeo Internacional de Sicilia /  
I Torneo Internacional Ciudad de Dénia /  
Juegos para Juniors /  
Las manos del año / Imágenes del 93



¿Quién puede tenerlo todo?



► Tan joven y ya lo tiene todo: ABS, Airbag, habitáculo indeformable de seguridad, aire acondicionado, dirección asistida, elevalunas eléctricos delanteros, faros antiniebla, espejos antivaho, cristales calorífugos, instalación para

## La Clase C. El joven Mercedes.

equipo de sonido, 4 versiones diferentes y una amplia gama de motores, para elegir entre 75 y 193 cv, o una auténtica novedad mundial: los motores Diesel Multiválvula. Y Vd. también puede tenerlo todo, al volante de un Clase C.



Mercedes-Benz

Concesionarios Oficiales Mercedes-Benz.

### ITARSA

Isla de Java, 5 y 7. Tel.: 729 15 00. 28034 MADRID.  
Avda. de la Albufera, 232. Tel.: 777 87 58. 28020 MADRID.

### ITRA

Pradillo, 19. Tel.: 411 51 58. 28002 MADRID.  
Príncipe de Vergara, 185. Tel.: 411 77 10. 28002 MADRID.  
General Martínez Campos, 5. Tel.: 594 27 27. 28010 MADRID.

### AUTOMOVILES CUZCO

Sor Angela de la Cruz, 26.  
Tel.: 579 03 08 / 67. 28020 MADRID.

Revista Bridge  
Diciembre, 1993. Nº 124  
Precio: 300 Ptas.  
Distribución gratuita a todos los federados.  
Organo Oficial de la Federación Española de Bridge.

**Presidente:**  
Alvaro Martínez-Fresneda

**Directora:**  
Pilar De Las Casas Arangüena

**Colaboradores:**  
J. L. Termens  
Janusz Szeremeta  
Gabriel Fractman  
Luis Lantarón  
Juan Manuel De Lorenzo  
Rafael Latorre Moraga  
Manuel Sarti  
Federico Goded  
Andrés Knap

**Diseño gráfico y edición:**  
E. Rebull, S.A.

**Maqueta:**  
Julia Gómez Campderá

**Publicidad y Administración:**  
Federación Española de Bridge  
Juan Hurtado de Mendoza, 17  
28036 Madrid.  
Teléf: (91) 350 47 00  
Fax: (91) 350 54 53

La revista Bridge está abierta a todas las opiniones, lo que no quiere decir que se identifique con las ideas expuestas por sus colaboradores.

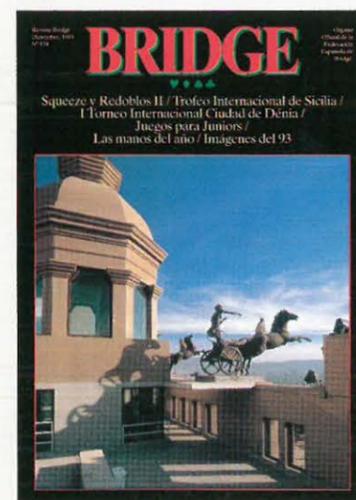


Imagen de Barcelona

# Sumario

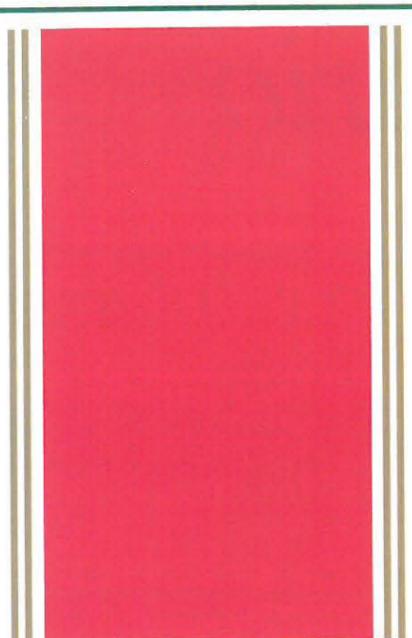
<i>Editorial</i>	4
<i>Cartas al presidente y a la directora</i>	7
<i>Liga Europea de Bridge:</i>	
<i>Ladies Jamboree</i>	10
<i>Los premios de la EBL 1993</i>	12
<i>Concurso</i>	15
<i>Demasiada teoría</i>	16
<i>Squeeze...¡Top!</i>	17
<i>Sección Oficial</i>	19
<i>Solución al concurso</i>	20
<i>Juguemos cuatro manos</i>	21
<i>I Simultáneo España 93</i>	<i>Separata</i>
<i>Carta abierta</i>	23
<i>Encuesta</i>	25
<i>Perfil de campeones</i>	27
<i>Redoblos II</i>	29
<i>I Torneo Equipos Ciudad de Dénia</i>	31
<i>¿Y ahora qué?</i>	34
<i>Calendario</i>	35
<i>Resultados de los Torneos</i>	36

#### Fe de erratas:

En el editorial del nº 123 de nuestro asesor jurídico, D. Alberto Vassallo se nos deslizaron los siguientes errores:

"toda entidad asociativa, y más aún en una como la nuestra donde la distancia dificulta la comunicación y el carácter índice", cuando era "el carácter lúdico"

"No quiero terminar este editorial sin antes manifestar mi reconocimiento a nuestro compañero bridgístico Ignacio Varela a quien debemos agradecer que, desde su posición profesional, haya colaborado en la siempre dificultosa tarea de conseguir una inscripción administrativa". Después de subsanar el error desde aquí pedimos disculpas al Sr. Vassallo.



Fortuna

# VII Festival de Bridge

Del 13 al 19 de Marzo de 1994

Casino Taoro. Puerto de la Cruz. Tenerife

## Editorial

### ¡Felicidades!

Ha pasado un año desde que estoy al frente de la revista. Es el momento de agradecer a todos mis fieles colaboradores el interés y la ayuda incondicional que me han prestado.

Parece llegada la hora de pedirles a ustedes su opinión, su crítica –positiva o negativa–, pero por favor, constructiva. Incluimos en este número una pequeña encuesta. Sus opiniones serán para nosotros como un mensaje navideño de buena voluntad. Tienen ustedes la oportunidad de orientar el futuro de esta revista. ¿Qué echan ustedes de menos? ¿Todo bridge o menos bridge? ¿Algún contenido de otro tenor, relacionado con la ciudad o el país sede de un campeonato? No vacilen en responder, expresen sus deseos.

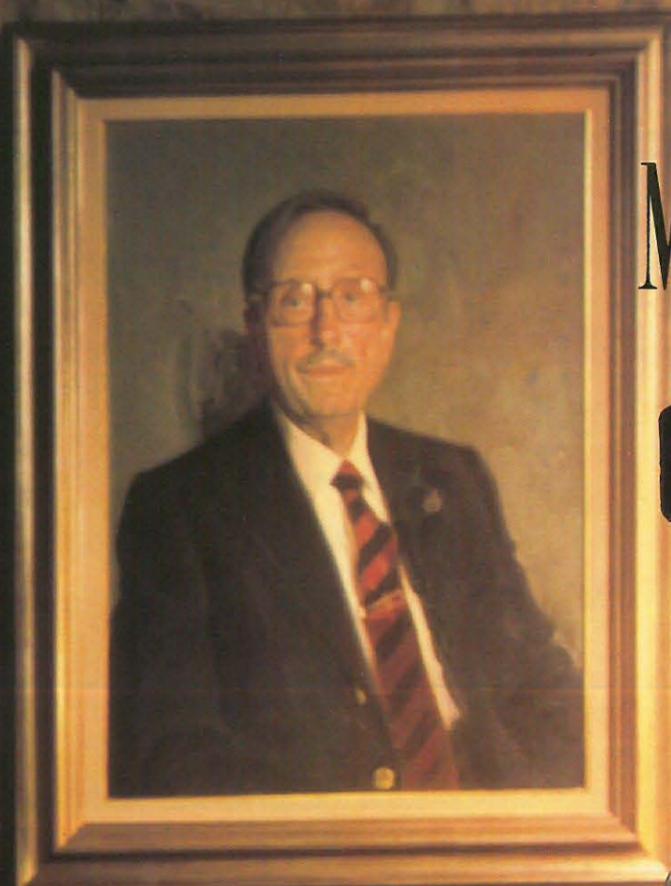
En 1994 queremos ofrecer a todos los federados una revista amplia, cuyo contenido satisfaga todos los gustos, con la continuidad y puntualidad necesaria y, si fuera posible ¡ojala!, hacerla bimensual.

La Federación Española de Bridge aprovecha este último número del año para desearles felices navidades y un próspero año 1994.



Paz y Felicidad en 1994

Legado de  
**MIGUEL TORRES**





## Cartas al Presidente



### "EL ARTE Y LA CIENCIA TRABAJANDO DE CONCIERTO, HAN REALIZADO EN LA TOJA LA OBRA DE LA NATURALEZA"

(Santiago Ramón y Cajal)

Cada día más y más personas sueñan con liberarse de sus tensiones cotidianas, del tráfico, del stress, de la lucha contra el tiempo. Sueñan con una isla, un paraíso, donde los únicos ruidos sean el murmullo del mar o el silbido del viento al rozar los árboles.

Sin saberlo, sueñan con el Gran Hotel La Toja. Envuelto por suaves brisas marinas, rodeado de vegetación, en una isla que emerge de un mar de agua límpida y cristalina. Muy cerca de las más impresionantes playas de todas las rías gallegas y, muy probablemente, las mejores de España.

Un marco ideal para el deporte, en el que Naturaleza y hombre han sabido conjugarse para dar un entorno de gran belleza con el máximo lujo y confort. Con la gastronomía más cuidada y un clima benigno y suave que hacen que su estancia en cualquier época del año se convierta en las más inolvidables vacaciones.

Otro gran atractivo del Gran Hotel es su servicio exclusivo del Balneario Club donde el lujo se pone al servicio de la salud y la belleza gracias a sus fuentes de aguas termales y a las técnicas y tratamientos diseñados para obtener el mejor partido de la riqueza mineral medicinal de los manantiales de La Toja.

¡Un verdadero paraíso sin salir de Europa!



Gran Hotel La Toja

36991 ISLA DE LA TOJA (Pontevedra). Telf.: (986) 73 00 25.  
Télex: 88042 TOXA E. Fax: (986) 73 12 01.

Muy Sr. mío:

Según conversación telefónica mantenida con el Secretario de la Federación Española de Bridge, Sr. Valmaseda, paso a detallar los hechos acaecidos después de 1992 respecto a la adjudicación de P.R. a los participantes del V Torneo Internacional de Bridge de la Manga del Mar Menor de dicho año, para información de todos los federados a quienes correspondieran dichos P.R.

En 1992 se celebró en La Manga del Mar Menor, el V Torneo Internacional de Bridge "Costa Cálida".

El 25 de agosto del mismo año, envié a la F.E.B., en Barcelona, una carta certificada con el nombre de los jugadores, y un cheque con el nº 2244801 de Banesto, por valor de treinta mil pesetas (30.000 pts), correspondiente a los puntos rojos. Dicha carta me fue devuelta.

El 20 de noviembre de 1992, volví a mandar una siguiente carta con un segundo cheque, que también me fue devuelto.

El 20 de enero de 1993, envié una tercera carta, también a Barcelona, con el cheque nº 271862 de Banesto, por valor de treinta mil pesetas (30.000 pts), destinado al mismo fin: el de la adjudicación de P.R. a los jugadores españoles y extranjeros que participaron en dicho torneo y su publicación en la revista de bridge.

Han pasado muchos meses y, en contra de lo esperado, he tenido conocimiento, durante la celebración del torneo "Alfa del Pi" de Benidorm, que dichos puntos rojos no han sido adjudicados y, por lo tanto, tampoco fue publicada la adjudicación de los mismos en la

revista de bridge. Los jugadores perjudicados y nó, piensan, lógicamente, que no he pagado el canon federativo de dicho torneo.

Sobre mi reputación cae el daño de que se piense que me he quedado con dicha cantidad de dinero, además del descrédito del torneo que se ha visto reflejado en la baja asistencia al mismo, producida en 1993.

No se a quien podría reclamar los daños y perjuicios, el deterioro de mi imagen, y el desprestigio que haya podido caer sobre este torneo.

Sintiéndome muy perjudicada, tanto en lo personal como en lo económico, pido a la F. E. B. la publicación de esta carta, para conocimiento de todos los federados, y un gesto de desagravio de dicha federación, publicada también al pie de carta. Ruego la devolución del importe del talón nº 271862 de Banesto, dado su inutilidad y, a continuación detallo la compensación del perjuicio producida a los participantes del torneo "Costa Cálida" 1992:

Una vez recibido el importe de dicho talón, se adjudicarán tres premios de 10.000 pts. cada uno, que se entregarán a los tres primeros jugadores que habiendo jugado en 1992 el torneo "Costa Cálida", no hayan alcanzado premio en 1994.

Suya afectísima.

Maribel Corchero Méndez

*Respuesta*  
Lamentamos no haber tenido conocimiento del hecho hasta el 24 de noviembre de 1993 en que hemos recibido su carta. Ante la imposibilidad de concederle actualmente los Puntos

*Federativos obtenidos en 1992, rogamos nos disculpe y procedemos a reintegrarle el importe de dicho canon, Le saluda atentamente,*

*El presidente de la F.E.B.*

Mi querido amigo:

He leído en la Revista Bridge, nº 123, de octubre 93, en el apartado de Comunicados de la Federación Española de Bridge, que se recomiendan nuevos criterios para los premios por Puntos Federativos o Categorías, según el ejemplo siguiente:

Antes	Pts.
1ª pareja con <500 P.F.	30.000
1ª pareja con <300 P.F.	30.000
1ª pareja con <200 P.F.	30.000
1ª pareja con <100 P.F.	30.000
1ª pareja con < 80 P.F.	30.000
1ª pareja con < 50 P.F.	30.000

Ahora	Pts.
1ª par. entre 700 y 600 P.F.	40.000
1ª par. entre 600 y 400 P.F.	36.000
1ª par. entre 400 y 300 P.F.	32.000
1ª par. entre 300 y 200 P.F.	28.000
1ª par. entre 200 y 100 P.F.	24.000
1ª par. entre 100 y 0 P.F.	20.000

He repasado los siete últimos números de la revista, esto es: desde el nº 117 de marzo 92, hasta el 123 de octubre 93, y he podido comprobar lo siguiente:

1º Que salvo alguna excepción, los primeros puestos de todos los Torneos, tanto los Internacionales, como Nacionales y otras pruebas, siempre están en cabeza y les corresponden los primeros premios a los jugadores de categoría no inferior a Primera Pic, o sea jugadores con un mínimo de 500 ó 350 lo que me parece completamente lógico que así sea.

## Cartas al Presidente

2º Que la proporción de jugadores de dichas categorías, son una minoría comparada con los jugadores de 2ª, 3ª y 4ª categorías.

Por todo lo expuesto, considero que debe suprimirse la recomendación a que me he referido por, entre otros motivos, los siguientes:

1º Que las parejas con más de 500 P.F., no deben optar a los premios especiales por Puntos Federativos, ya que tienen más posibilidades de poder recibir los primeros premios, compitiendo con los de su categoría.

2º Que no hay razón para que la cuantía de los premios especiales se repartan en función de a mayor número de P.F., mayor importe, cuando en todo caso debería ser al revés, para premiar y estimular a las categorías inferiores. Aplicando este criterio podría producirse el siguiente caso, que no considero lógico:

- Supongamos un Torneo con premios para las 10 primeras parejas clasificadas y aplicando el baremo de premios especiales que se recomienda, podría ocurrir:

- En el puesto 12 se clasifica una pareja que tiene entre 300 y 200 P.F., y le correspondería un premio de 28.000 pts., y si en el puesto 13 se clasifica otra pareja que tenga entre 700 y 600 P.F., le corresponde un premio de 40.000 pts., o sea que una pareja mejor clasificada, por el hecho de tener menos Puntos, saldría perjudicada.

3º En mi opinión la Federación Española de Bridge, debe velar, favorecer y estimular a esta gran mayoría de jugadores de nivel medio y bajo, ya que es muy difícil o raro que alcancen otros premios que no sean estos especiales.

4º Por todo lo expuesto, espero expresar el deseo de la mayoría de los jugadores de 2ª, 3ª y 4ª categoría, que constituyen el sostén más importante de todos los ingresos tanto a nivel de la Federación, por su contribución al pago anual de la Licencia, como por la aportación del cánón en todos los Torneos importantes, así como en los Torneos Sociales que se celebran en los distintos Clubes.

5º Solamente estaría conforme con la distribución de premios que se propone, en el caso de que el importe de la inscripción fuese también establecido con el mismo criterio, de pagar en función de su categoría.

6º En el caso de que no consideres oportuno el rectificar la recomendación objeto de esta carta, te ruego ordenes la publicación de la misma en el próximo número de la Revista, que con tanto éxito presides.

Disculpa por la larga exposición, y te ruego interpretes que mi intención no es de crítica a tu labor ni a la de tus colaboradores, pues os felicito por todos los éxitos obtenidos, principalmente uno que considero muy importante, que ha sido la legalización de la Federación, extremo que hasta ahora nadie había conseguido.

Recibe un fuerte abrazo de tu amigo.

Alfonso Jaquotot de Calzada

*Respuesta  
Estimado Alfonso:  
En primer lugar agradecerte el interés que te tomas, ojalá hubiera al menos varios como tú, que te has preocupado por éste y otros asuntos.*

*Entendemos que propugnas continuar con el sistema de los*

*últimos años. Pero hemos estudiado la situación y con ello lo único que se ha conseguido es que, excepto algunos jugadores de élite que desean ser los mejor clasificados de España, el resto, salvo honrosas excepciones, lo que desean es no tener ni un solo P.F. y estar clasificados lo peor posible (4ª) y aún regional. De este modo, pueden optar a todos los premios por categorías o P.F., quitándoselo a los que realmente sí son jugadores flojos, medianos o principiantes.*

*Esta es la principal razón que nos induce a modificar las recomendaciones, con lo cual creemos defender tanto a los malos o principiantes como a los intermedios, así como a esos que son considerados buenos por estar en 1ª C o 1 P y que pocas veces se llevan premio por estar en tierra de nadie.*

*Con este sistema los que están en una categoría inferior a la que les corresponde, esperamos que pretendan ascender y obtener mejores premios. De esta forma estableceremos un correcto ranking de jugadores e incentivaremos a los de nivel inferior a subir de categoría. Nuestro propósito es defender a los jugadores inferiores y poner a todos en su verdadero sitio. Probemos unos años este sistema y si no conseguimos nada, lo rectificaremos de nuevo.*

*Un saludo, Alvaro*

## Cartas a la Directora

Estimada directora:

En la pág. 11 de la Sección E.B.L., del nº 122 de esta Revista, se incluye "Momento Estelar del Campeonato de Europa por Equipos", y dentro de este artículo, figura un capítulo denominado "La mejor defensa". Creo que, salvo error u omisión, en su lugar debería decir "la peor defensa" y también "peor" juego del jugador; la peor defensa, pues después de salir de P y volver a P, ya no hay posibilidad de multar el contrato de 3 ST.; ni volviendo del 10 de C, ni volviendo de Bastos; considero que salir de P, después de haber sido la apertura de N, es un gran disparate; una vez consumado la

vuelta a P y salido del 10 de C de E, lo único que tiene que hacer N es tomar de A, desfilar los D y los P y, poner en mano, con el 9 de C a W, el cual, a menos que haya tenido la valentía de secar el K de T, no tendría más remedio que, después de hacerse K y Q de C, volver a T contra A-Q de S.

Me figuro que muchos lectores de nuestra gran Revista, lo habrán visto como yo; les animo para que escriban, con el fin de que mejore en sus artículos... Sin otro particular, te saluda cordialmente

Arturo Durango Ballester

**Antonio Conrado y José Manuel Fernández Oliva** nos han dejado. Con estas líneas queremos recordar a estas dos grandes figuras del bridge nacional, que tantas veces nos han representado fuera de España, y expresar nuestro más sentido pesar a sus familiares.

## CONTABILIDAD Y FINANZAS

**Nuevos Cursos en toda España  
Septiembre, Octubre y Noviembre de 1993**

Obtenga una sólida formación práctica para una de las materias más demandadas en la empresa.

- ⇒ Sin conocimientos previos.
- ⇒ En 23 Sesiones de 2 horas.
- ⇒ Aplicación inmediata de lo aprendido.

**Consulte fechas  
y horarios  
para su lugar  
de residencia**

**Información:**

C/ Juan Hurtado de Mendoza, 17 - post.

Tels. 350 33 88/78 Fax. 345 05 69



**Sociedad Europea  
para el Desarrollo Empresarial**

El Ladies Jamboree 1994 se celebra este año en la isla de Capri (Italia) del 31 de mayo al 5 de junio. Es un campeonato internacional abierto a todas las jugadoras de Europa, independientemente de su nivel bridgístico. Una vez más, la delegación Damas de la Liga Europea de Bridge organiza una semana de ensueño, con excursiones, playa y juego. Son cinco días en el centro del Golfo de Nápoles, cuna de culturas y aire de canciones.

El primer Ladies Jamboree que se organizó tuvo lugar en Budapest bajo los auspicios de la Federación Húngara. Más de 300 jugadoras de todos los países de Europa participaron en dicho campeonato durante cinco días de bridge y vacaciones. Este año la Federación Italiana de Bridge y la organización Ketty Fazio preparan una acogida especial a las bridgistas europeas. Les adelantamos el programa que han establecido para usted:

**Martes 31 de mayo**  
19 h.: Cocktail de bienvenida en la recepción del Hotel "La Residenza".  
20 h.: Cena

**Miércoles 1 de junio**  
Mañana libre.  
15 h.: Torneo individual.

**Jueves 2 de junio**  
9,30 h.: Excursión especial de un día con almuerzo incluido.

**Viernes 3 de junio**  
15 h.: 1ª sesión del torneo por parejas.  
20 h.: 2ª sesión torneo por parejas.

**Sábado 4 de junio**  
14 h.: 3ª sesión torneo por parejas.  
20 h.: Ceremonia de entrega de premios y banquete en el Hotel Palatium.



**Domingo 5 de junio**  
Después del desayuno, despedida y ¡feliz viaje!

Durante el campeonato se seguirán las normas internacionales sobre fumadores.

Todos los días después de la cena, se organizará un rubber de bridge optativo para las más animadas.

#### Inscripción a los torneos:

Se abonará en el momento de formalizarse.  
Torneo individual (1 sesión):  
25.000 Liras italianas (unas 2.113 pts.).  
Torneo Parejas (3 sesiones):  
60.000 Liras italianas (unas 5.070 pts.).

En todos los torneos se jugará con bidding-boxes. Pero si usted no sabe utilizarlos no se preocupe. Le enseñarán cómo hacerlo. Habrá árbitros internacionales que dominan varios idiomas. El árbitro principal del campeonato es Antonio Riccardi.

#### Premios:

Multitud de premios para todas las participantes así como regalos y recuerdos. Los premios especiales se distribuyen de la siguiente manera:

Torneo individual... para las tres

primeras.  
Jamboree (clasificación combinada)... para las tres primeras.  
Campeonas del Jamboree ... la primera pareja clasificada.

El premio adicional para la pareja campeona del Jamboree es una semana para dos personas en el Hotel La Residenza. La fecha se fijará con el Director del hotel (agosto excluido).

#### ¿No tiene pareja y viene sola?

No hay problema, con avisar a la organización, tiene el viaje resuelto. Serán como su ángel de la guarda, no le dejarán sola ni un minuto.

#### Hoteles:

El Ladies Jamboree ha organizado la recepción del Campeonato en el hotel La Residenza y se han conseguido precios especiales para los cinco días en distintos hoteles.

**Hotel Palatium\*\*\*\* (lujo)**  
46 habitaciones de lujo y suites. Aire acondicionado, hidromasajes, piscina de agua salada. El restaurante "La Scogliera". Todos los deportes acuáticos. Alquiler de barcos. Playa privada. Guardería para niños y babysitting. Autobuses y taxis gratis a la Piazzetta, a cinco minutos a pie de La Residenza donde se celebra el campeonato. El precio de la habitación doble para 6 días y 5 noches es de 1.300.000 liras italianas (109.850 pts.). Incluye desayuno, almuerzo-buffet y cena (con vino o agua mineral), así como el cocktail de bienvenida en el hotel La Residenza, una excursión de un día con almuerzo y el banquete de entrega de premios.

**Hotel La Residenza\*\*\*\***  
Sede del Jamboree. Cocktail de bienvenida. Por 1.200.000 liras

italianas (101.400 pts.) le ofrece el mismo servicio que el hotel Palatium en habitación doble, con un suplemento de 200.000 liras (16.900 pts.), por uso individual.

**Hotel La Cerosa\*\*\*\***  
Se encuentra a 50 metros del hotel La Residenza. Por 1.000.000 liras italianas (84.500 pts.) le ofrecen el mismo servicio para dos personas compartiendo una habitación doble ó 1.100.000 liras (92.950 pts.) para uso individual. Las comidas se tomarán en el hotel La Residenza.

Hoteles más económicos  
600.000 liras (50.700 pts.) en habitación doble.

700.000 liras (59.150 pts.) en habitación individual. Estos precios incluyen cinco noches con desayuno, el cocktail de bienvenida y la excursión de un día con el almuerzo. El banquete de entrega de premios no está incluido en este paquete y supone 100.000 liras (8.450 pts.) más por participante.

#### Reservas:

Deben hacerse antes del 1 de mayo de 1994 en el hotel La Residenza (Capri). Las reservas hechas después de esa fecha se admitirán según la disponibilidad de los hoteles. Para hacer su reserva y recibir más información, contacten con:

Sr. Fernandino D'Esposito  
Sr. Roberto Fiorentini  
Hotel La Residenza  
Vía F. Serena B116  
80073 Capri (NA) Italia  
Tel.: 07. 39. 81. 83 70 833  
Fax: 07. 39. 81. 83 77 564  
Tx.: 720 075  
Al hacer la reserva tiene que dejar un depósito del 30% del total y para los hoteles más económicos abonar la cantidad completa a:

Hotel La Residenza C.C. 2/16  
Banco Napoli. Capri  
Si desean conocer algún detalle más, diríjense a nuestra delegada Damas para España: Isabel Criado del Rey a través de la F.E.B.

## IV Torneo Internacional de Bridge Casino de la Unión

Torrecañaballeros (Segovia)

19 y 20 de febrero 1994

Este Revista la diseña e imprime

# E. Rebull, S.A.

Diseño Gráfico, Publicidad y Edición

**ESTAMOS EN TODA ESPAÑA**

Urbanización Paraíso, 75. 28210 Valdemorillo. Madrid. Tels. 899 03 93 y 908 61 23 50

En este último número de 1993 les ofrecemos las mejores jugadas del año, clasificadas por la E.B.L.

**La mano del año**

Jugador: Peter Schaltz (Dinamarca)  
Periodista: Villy Dam (Dinamarca)

El matrimonio Dorthé y Peter Schaltz ganaron la medalla de bronce en el Campeonato danés por parejas. En esta mano Peter demuestra sobradamente su calidad de juego:

Dador Sur

♠ AQ104  
♥ Q6  
♦ AQ2  
♣ AJ104

♠ 96  
♥ AK1053  
♦ K8  
♣ K982

♠ KJ8732  
♥ 9872  
♦ J9  
♣ 6

♠ 5  
♥ J4  
♦ 1076543  
♣ Q753

Oeste	Norte	Este	Sur
	Dorthé		Peter
1♥	Doblo	3♥	4♦!
Paso	5♦	Todos pasan	

Subasta un poco optimista sobre todo por parte de Sur, pero justificada tras el carteo.

Después de dos vueltas a ♥, Oeste juega un ♠ para el As y un pequeño ♠ fallado por Peter en su mano. Diamante para la dama y As♦. Ahora otro ♠ fallado en la mano, lo que nos permite ver la distribución de Oeste: 2-5-2-4. Con lo cual Este tiene que tener un singleton a ♣ ¿Pero puede ser el K♣?

No, Oeste ha abierto y es más probable que Este tenga el 6 o el 8 de trébol.

Sur juega la Q♣, cubierta por el K, el As y el 6!!! Otro ♠ fallado en la mano para jugar esta maravillosa baza de ♣: el 3, el 2 y el 4 que hace baza... se podía oír alrededor de la mesa el suspiro de alivio de todos los mirones.

**Premio a la mejor defensa**

Jugador: Bob Hamman (USA)  
Periodista: Brente Manley (USA)

Los grandes jugadores tienen muy buenos instintos. Pero también saben cuando no están jugando instintivamente. Mire esta mano que defendió Bob Hamman, el jugador nº 1 del mundo. Transcurrió en la primera vuelta del Vanderbilt, Hamman jugaba con Bobby Wolff.

Nadie Vulnerable  
Dador Norte

♠ J  
♥ KQ6  
♦ KJ432  
♣ Q642

♠ A842  
♥ 83  
♦ Q5  
♣ AJ1093

♠ KQ106  
♥ A1072  
♦ 87  
♣ 85

Oeste	Norte	Este	Sur
Wolff		Hamman	
--	1♦	Paso	1♥
Paso	2♣	Paso	3 ST
Todos pasan			

Wolff salió de un pequeño ♠ que ganó Hamman con el As.

Hamman volvió de ♠ para el K del declarante, que descartó un ♣ del muerto. Sur juega ahora un ♦ para el J del muerto que Hamman gana con su Q♦ y vuelve a jugar una tercera vuelta de ♠. El muerto descarta otro ♣.

El declarante presenta otro ♦ para el 10 de Wolff y el K del muerto. Sobre la tercera vuelta de ♦ del muerto Hamman descarta su ♠, el declarante descarta a su vez un ♣ y Wolff gana su 9♦. Wolff juega ahora el 7♣ que el declarante gana en el muerto con la Q. Muchos jugadores hubiesen ganado el As♣ en esta posición, pero Hamman pensó que si ganaba el As♣, Wolff iba a estar squeeado en los palos rojos cuando presentase el K♣. El descarte de un ♥ le da al declarante cuatro bazas en ♥.

El descarte de un ♦ sería lo mismo, dejaría firme los ♦ del muerto. Con lo cual Hamman jugó el J♣ sobre la Q del muerto. El declarante debe tomar ahora una decisión.

Claramente no puede jugar otra vuelta de ♣. Si los ♥ están repartidos 3-3 o si el J♥ cae en doubleton, el declarante tiene nueve bazas.

Como ve la única línea ganadora tras la jugada de Hamman es jugar los honores en ♥ del muerto y terminar con un diamante... pero esta posición estaba lejos de la realidad.

**Premio a la mejor subasta**

Tom Sanders y Bill Pollack (USA)  
Periodista: Dick Kaplan (USA)

Vulnerables E/O  
Dador Sur

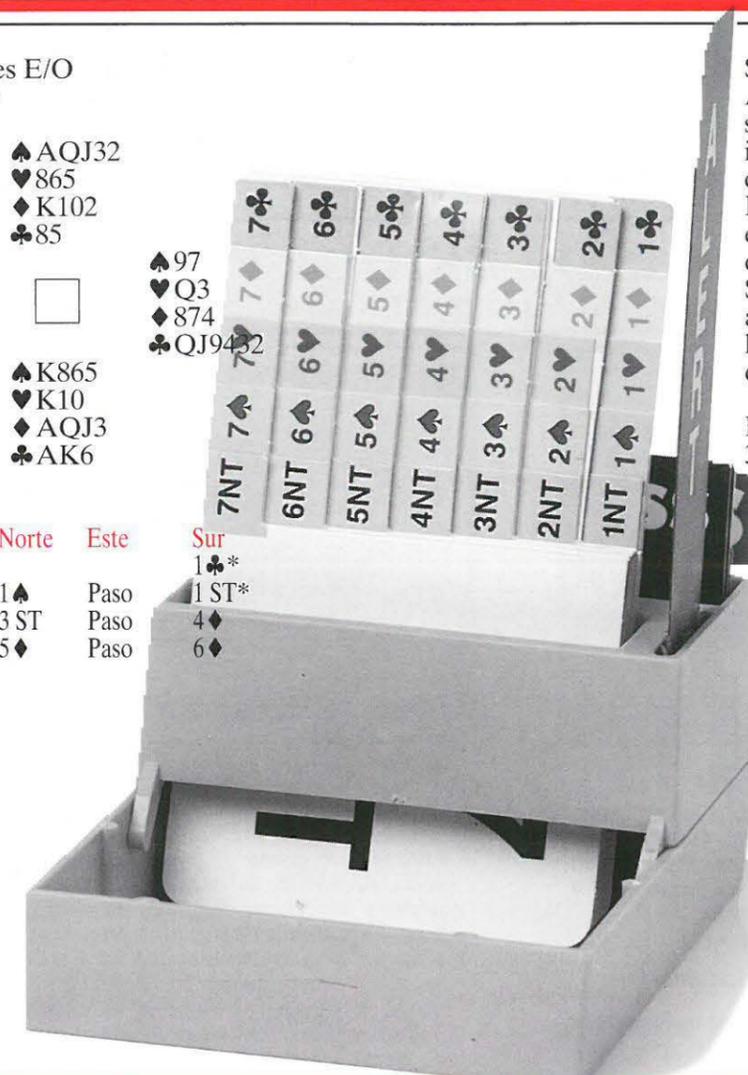
♠ AQJ32  
♥ 865  
♦ K102  
♣ 85

♠ 104  
♥ AJ9742  
♦ 965  
♣ 107

♠ K865  
♥ K10  
♦ AQJ3  
♣ AK6

♠ 97  
♥ Q3  
♦ 874  
♣ QJ9432

Oeste	Norte	Este	Sur
1♥	1♠	Paso	1♣*
Paso	3 ST	Paso	1 ST*
Paso	5♦	Paso	4♦
Todos pasan			



Sanders, ex-presidente de la ACBL, abre de trébol fuerte y su segunda subasta es un ST natural ilimitado. Pensó que si su compañero jugaba la mano su K♥ estaría desprotegido. Opta entonces por el slam a ♦ en vez del de ♠ y así recibir la salida. Sólo hay 11 bazas jugando a ♠ ó a ST, en cambio jugando a ♦, hay 12 bazas gracias al fallo de ♣.

En la otra sala, se pararon en 3 ST y perdieron 660 contra 920.

**Torneo Mixto de Bridge J&B/Baileys**

Gran Hotel La Toja

11 de febrero 1994

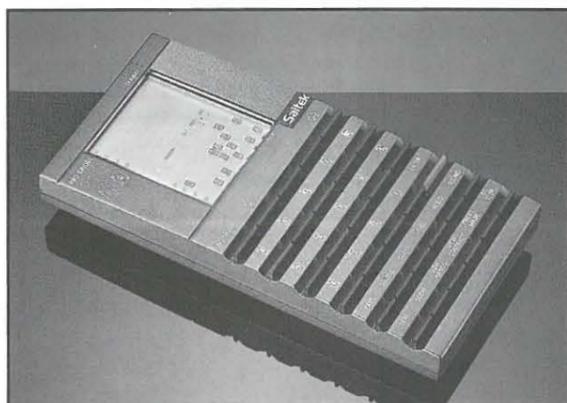
**XVIII Torneo Internacional de Bridge "Condesa de Fenosa"**

Isla de La Toja, 11, 12, 13 y 14 de febrero 1994

# A PARTIR DE AHORA, YA NO NECESITA A OTROS TRES PARA JUGAR AL BRIDGE

PODRA JUGAR SOLO EN CASA, EN SUS RATOS LIBRES, EN SUS VACACIONES,...  
PRACTICANDO CON UN GRAN Oponente EL BRIDGE QUE A UD. LE GUSTA

## COMPUTADORAS DE BRIDGE PORTATILES GARANTIZADAS POR UN AÑO



### PRO BRIDGE 210:

Computadora de Bridge compacta, fácil de usar, que entretiene e instruye a la vez. Ideal para principiantes, aficionados y jugadores esporádicos. 8 niveles de juego. Pantalla de cristal líquido (LCD), con visualización perfecta.  
Dimensiones: 20 x 10 x 3 cm

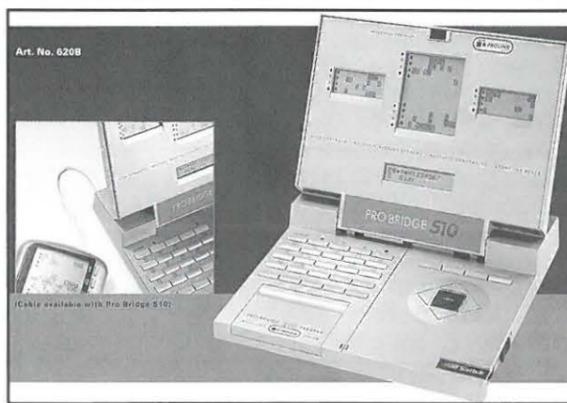
P.V.P. 14.750 Pts. (IVA incluido)



### PRO BRIDGE 310:

LA COMPUTADORA DE BOLSILLO MAS POTENTE. Versátil, compacta y portátil. Buen entrenador: le da sugerencias de juego. Conectable a la PB 510, con el cable pro-link (así dos jugadores pueden jugar como pareja o como oponentes).  
Dimensiones: 20 x 11 x 3,4 cm

P.V.P. 25.000 Pts. (IVA incluido)



### PRO BRIDGE 510:

LA COMPUTADORA DE BRIDGE MAS POTENTE DEL MUNDO

Para toda la gama de jugadores; incluso los de NIVEL SUPERIOR. 10 niveles de juego, juego por equipos y supernivel. Jugadas aleatorias (al azar), o bien 10 millones de jugadas preprogramadas. 5 sistemas de Subasta a elegir. 16 Convenciones optativas para adecuar la PB 510 a su estilo de juego. Dispone de un acceso de expansión de Software, para nuevos programas que puedan aparecer. Bella y elegante presentación. Posibilidad de crear su PROPIA BIBLIOTECA DE JUGADAS. Puede substituir a 1, 2 ó 3 jugadores. Le da sugerencias, tira atrás y puede jugar en AUTOPLAY. Es a la vez, un gran oponente, y un paciente profesor.

Dimensiones: 22,3 x 22,5 x 3,6 cm.

P.V.P. 49.900 Pts (IVA incluido)

...y también: JUEGO DE BRIDGE -método Sauca- (Fourmier)

P.V.P. 3.450 Pts (IVA incluido)

### INFORMACION Y PEDIDOS

POR TELEFONO: (93) 449 34 11

POR ESCRITO A:  
**BOSSARY**

Apartado de Correos 23096  
08080 BARCELONA

VENTA A DOMICILIO CONTRA REEMBOLSO (Gastos de envío no incluidos)  
PAGUE HASTA EN 10 COMODOS PLAZOS COMPRANDO CON VISA

Concurso

## Cinco Problemas

Federico Goded

Los problemas que resolverá a continuación no están inventados. Son juegos tomados del último Campeonato de Europa. Las soluciones a los mismos no siempre son evidentes. En la mesa de juego el paisaje se dibuja de un modo muy diferente que sobre el papel. Decida correctamente en cada uno de estos casos:

### Problema 2

♠ Q82 ♥ QJ98 ♦ Q2 ♣ K1075

Vulnerables: Este-Oeste

Sur	Oeste	Norte	Este
Paso	Paso	1♦	Doblo
Redoblo	4♣	Paso	Paso
?			

- Paso  
- Doblo

### Problema 1

Norte	Este	Sur	Oeste
1♣	1♠	1 ST	Paso
3 ST	Paso	Paso	Paso

♠ A3  
♥ 52  
♦ AK4  
♣ KQ10752

♠ J1095  
♥ K84  
♦ Q1063  
♣ 94

Oeste ataca con el 10♥ para el As de Este, que vuelve con el J♥.  
¿Cede? ¿Toma?

### Problema 3

♠ AJ ♥ Q32 ♦ Q932 ♣ 10852

Todos Vulnerables

Oeste	Norte	Este	Sur
3♥	Doblo	Paso	?

- Paso  
- 3 ST  
- 4♣  
- 4♦

### Problema 4

♠ 63  
♥ A943  
♦ AQ742  
♣ 32

♠ 75  
♥ K  
♦ 1096  
♣ AK109764

Sur	Oeste	Norte	Este
1♠	3♣	Doblo	Paso
4♠	Paso	Paso	Paso

Atacamos con el As y el Rey de trébol que ganan las dos primeras bazas. Seguimos por el K♥ que es cedido. ¿Y ahora?

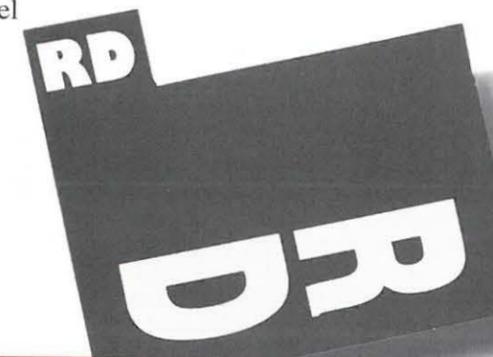
- 7♠  
- 10♦  
- 10♣

### Problema 5

♠ AK953 ♥ AK97 ♦ QJ ♣ J10

Sur	Norte
1♠	2♥
?	

- 3♥  
- 4♥  
- 2♠  
- 3♣



Un sistema de subasta moderno  
Por Federico Goded y Jesús Pérez Pareja  
Una obra indispensable para el jugador experto  
P.V.P. 2.500 pesetas

Rellene cupón de pedido al dorso



Hace ya algunos años, en Polonia, cuando empezaba a jugar bridge sufrí un desastre por hacer un alarde de técnica. No me cabe duda de que el jueguecito en cuestión es casi irreplicable, pero lamenté haber leído demasiado y comprendí que no todo se aprende en los libros. La mesa es la gran maestra. Todavía recuerdo la cara del muerto, un gran jugador, que me sonrió complacido al término del juego con la solidaridad de un maestro hacia un aprendiz. La mano no la olvidaré jamás.

♠ 106	♠ J9532	♠ 7
♥ AKQ109872	♥ J3	♥ 654
♦ QJ4	♦ 85	♦ 10963
♣ -	♣ A976	♣ KQJ108
	♠ AKQ84	
	♥ -	
	♦ AK72	
	♣ 5432	

Sur estimó que su mano se podría abrir de 1♣ fuerte y así lo hizo. Oeste, pobre víctima, intervino a 4♥. Norte y Este pasaron y Sur declaró 4♠. A partir de ahora Este y Norte fueron pujando levemente de baza en baza. Reconstruyamos la subasta...

Sur	Oeste	Norte	Este
1♣	4♥	Paso	Paso
4♠	Paso	Paso	5♥
Paso	Paso	5♠	Paso
Paso	6♥	Paso	Paso
6♠	...		

Yo, Oeste fui inconsecuente. Ni doblé ni sacrificué. Me encontré en posición delicada y decidí defender el contrato. Al fin y al cabo tenía armas para poder derrotarlo y contaba con la ventaja de que el maestro hacía de muerto.

Yo acababa de leer en una revista como se multaban contratos de slam mediante fallos inverosímiles. "Por fin estoy ante un juego conocido, un Lavintal clásico" - me dije al punto que atacaba con el 2 de corazón.

El muerto extendió sus cartas y un sudor frío me recorrió la espalda al ver el Valet del muerto. El declarante, afortunadamente, no dio demasiada importancia al detalle. -"La que quieras" ... se le oyó mascullar al ingenuo declarante. El muerto, previsor, puso rápidamente el valet y ni mi compañero ni yo protestamos ante tan curiosa decisión. De pronto se le iluminaron los ojos a Sur al tiempo que se cobraba la baza. Yo me fui encogiendo y apenas se me veían los ojos por encima de la mesa. ¡Qué frío!

Eso no fue más que el principio del espectáculo. Sur descartó un trébol de la mano a falta de algo mejor. La baza parecía indiferente. "¡Uff!" - pensé para mí. No parece decisiva mi salida. Afortunadamente Sur fallaba corazón.

El declarante, todavía indeciso,

jugó el As y el Rey de diamante y falló una vuelta en el muerto. Ahora arrastró dos veces mientras mi compañero daba muestras de seguridad.

De pronto a Sur se le iluminó la cara. ¿Por qué me han regalado esta baza tan idiota de corazón? Oeste ha salido por debajo de todos los honores de su palo... para mostrar un fallo a trébol y dar la pista a su compañero. Sur me miró (al menos eso creo) pero yo estaba tiritando en mi escondite mientras rezaba.

Sur no se molestó ni en jugar el As♣ por decoro. Salió del 3 de corazón y, al ver el 5 a su derecha, descartó tranquilamente otro trébol. Alguien preguntó: -¿Quién ha ganado la baza? -Oeste- me señalaron los restantes jugadores al unísono. ¡Qué horror! Como no tenía más que corazones tuve que jugar el nuevo palo. Sur falló en el muerto descartando el tercer trébol de su mano y abatió las cartas. Mientras me levantaba de la mesa con las manos sudorosas y una enorme sensación de ridículo, Norte me consoló: -"Muy bien jugado. Solamente hubiéramos cumplido la mano contra un buen jugador". No se si fue un consuelo, pero os aseguro que aprendí más en aquella mano que en el resto del año.

Demasiada teoría, demasiada teoría...

No hace mucho vi jugar esta mano que comento hoy.

En todas las mesas, ...que no eran más que siete, se jugó el mismo contrato: cuatro corazones. Y también en todas ellas, Este, había abierto de 1 ST, desencadenando en Sur, la intervención tajante que decidía el contrato. Ningún declarante cumplió lo prometido.

♠ Q1063  
♥ A2  
♦ Q954  
♣ 1072

♠ 9  
♥ KQJ10965  
♦ 32  
♣ AQJ

**Salida:**

Oeste sale del 8♦, para el 9 de Norte y el 10 de Este, que vuelve del K, para el 6 de Oeste. Sigue el J, fallado con el K de Sur. Oeste descarta.

**Pista:**

Menos mal que la defensa, no ha adelantado la baza en Pic.

**Apuesta:**

2 minutos para encontrar las tres siguientes jugadas.

**-Tiempo-**

Q y As de corazón los dos asisten. Ahora, el 10♣ y no el 2, pues queremos provocar a E. Si monta, asunto resuelto. Este sirve el 3 y Oeste, el 5. Estamos en la mano con el J♣.

**Pregunta:**

¿Habrá retenido el astuto Oeste el K♦?

**Respuesta:**

5 minutos para encontrar y rescatar a la Princesa.

**-Tiempo-**

Vayamos por partes: Oeste no puede tener el K♣, pues

entonces, Este, que abrió de 1 ST, debería tener As y K de pic para justificar su apertura. Y si los tuviera, ¿sería tan absurdo no adelantar uno de ellos, tras las dos primeras vueltas de diamante?

Sabemos por tanto que el K♣ está en Este, que los cañones de pic, están separados, y sabemos también que Este, tiene cinco diamantes y dos corazones, luego seis cartas a pic/trébol.

No hay manera de subir al muerto para un nuevo impasse y como siempre, cuando no se vislumbran soluciones clásicas, hay que pensar en el milagroso Squeeze... Este no puede sacar su K♣, ni abandonar su Honor a pic. Jugamos todos los corazones y llegamos a esta posición:

♠ Q106  
♥ --  
♦ --  
♣ --

♠ ?	♠ ?
♥ --	♥ --
♦ --	♦ --
♣ ?	♣ K?

♠ 9  
♥ --  
♦ --  
♣ AQ

Ahora, al jugar el 9♠, si Oeste tiene el K y lo sirve, quedará montado por el As de Este que deberá jugar trébol para nuestra tenaza. Si Oeste tiene el As, se tragará el K de su compañero y deberá jugar pic para la tenaza de Q10 del muerto, o trébol.

Lo mismo ocurrirá si Este desbloquea su honor para no ser puesto en mano. ¡Precioso! Pero... direis vosotros... ¿Y si Este hubiera sacado su K♣ y tuviera por tanto 2 pics? Bien visto, no perdonais una. Si así fuera, estaría comunicado con su compañero y harían una baza

cada uno en pic. Pero... permitid que me defienda. Este, abrió de 1 ST, y con 5-2 en los palos rojos, sólo pueden tener 3-3 en los negros, por lo tanto, si le vemos descartar un solo trébol, nos faltará tiempo para avanzar el As, y si no lo hace, llegaremos a lo anteriormente dicho.

La observación sería perfecta si Este hubiera servido tres corazones, pues teniendo cinco cartas en los palos negros, en el caso de haber comenzado con dos tréboles, ya estaría seco el K y no lo podríamos saber.

Este final es doblemente hermoso, por cuanto podemos ganar con la tenaza trébol esperada de antemano, o con la tenaza pic, insospechada y oculta en todo momento.

En un Squeeze de Retardo puesta en mano, es decir, no se hace la Reducción de cuenta, sino hasta el momento final, y ello incluyendo una puesta en mano que obliga al adversario a darnos la baza buscada.

En la fase preparatoria del Squeeze, debemos ceder nuestras perdedoras, ...menos una. Menos una, porque esa es la que pretendemos arrebatar al destino y porque sólo se puede conseguir una baza extra con el Squeeze. Esta regla tiene la excepción de unas ocho posiciones de Squeeze, de aparición muy rara, del tipo llamado "Tricolor" que se distinguen por la obtención de dos bazas extras.

La Reducción tiene por objeto eliminar las cartas bobas para que todas las cartas del adversario cumplan una función, de manera que no puedan desprenderse impunemente de ninguna de ellas.



## Pedido

Ruego me envíen  ejemplares de su libro *Un sistema de subasta moderno, contra reembolso, al precio de 2.500 pesetas/unidad, IVA incluido, más gastos de envío.*

Nombre \_\_\_\_\_  
Apellidos \_\_\_\_\_  
Dirección \_\_\_\_\_  
Población \_\_\_\_\_  
Provincia \_\_\_\_\_ C.P.: \_\_\_\_\_

Dirijan sus pedidos a Jesús Pérez Pareja. Calle Pez Volador, 19. 28007 Madrid

**A**

♠AJ  
♥6  
♦--  
♣--

♠KQ  
♥A  
♦--  
♣--

□

♠2  
♥K  
♦--  
♣3

**B**

♠AJ  
♥K  
♦5  
♣--

♠KQ  
♥A  
♦4  
♣--

□

♠97  
♥7  
♦A  
♣--

♠2  
♥6  
♦6  
♣3

**C**

♠A2  
♥--  
♦Q6  
♣--

♠KQ  
♥--  
♦AK  
♣--

□

♠J5  
♥--  
♦2  
♣3

En el esquema A, se ha hecho la Reducción y por tanto, tenemos dos ganadoras de tres. Esta tercera será también nuestra, gracias al Squeeze que sufre Oeste, al jugar la carta squeezeante, 3 de trébol, ya que todas sus cartas le son necesarias y ningún descarte le vale.

En el B, no se ha hecho la Reducción y así tenemos dos ganadoras de cuatro. Veremos

que sobre el 3 de trébol Oeste descarta, impunemente, el 2 de diamante y no conseguimos ninguna baza extra.

Finalmente, en el C, no se ha hecho la Reducción y aún así, conseguimos baza extra, por tratarse de un Squeeze de Reducción Retardada.

Si sobre el 3 de trébol Oeste abandona un diamante, descartamos pic del muerto y jugamos diamante, afirmando una baza y caso contrario será el V♠ nuestro regalo de bodas. Son manos en las que no se pueden adelantar las perdedoras, porque ello implicaría la pérdida de otras bazas no deseadas que están al aire, o bien por necesidad del plan de juego adoptado.

Los Squeezes de Reducción Retardada pueden ser de Afirmación, cuando permiten afirmar una carta por largura, como en el esquema C. De Eliminación, cuando obligan a descartar una carta firme en otro palo, o que comunica con una firme de su compañero. Y de Puesta en mano, cuando le das la baza al adversario y te quedas mirándole, como diciendo: "Ven a mis brazos, cariño" y este es el caso de la mano comentada.

Esto se comprendería mejor con ejemplos, pero no es el caso en un artículo que sólo pretende exponer una mano interesante y de paso, hacer llegar un poco de teoría sobre el Squeeze, al amable lector que tanta admiración siente por mí. ¡Aviso! ... No mando autógrafos.

85 posiciones analizadas.

## CHEQUES MEDICOS

Valore su salud

### Chequeo General

### Chequeo Selectivo:

Prostático  
Ginecológico Mamario  
Cardiológico  
Recto-Colon

### Alto nivel profesional

### Ultimas tecnologías

Solicite sin compromiso,  
presupuesto individual y para  
grupos de empresa

## Centro Clínico

Cuesta del Sagrado Corazón, 4.  
Madrid  
Tel. (91) 345 80 30

### Copa de España de Equipos Regionales 1993

José Molesina, Juan Alfonso Torreysabel, Emilio Torriente y Javier Moreu



El Equipo de Levante se ha proclamado Campeón por segunda vez en la fase final de este ya tradicional torneo por equipos después de una reñida disputa, tanto en la fase de liga como en la finalísima. Formado por dos matrimonios: Marisa Matut y Juan Carlos Reig y los holandeses: Leida Lenders y Maarten Storm.

El equipo finalista fue el de Cataluña, vencedor el año anterior, formado por Luis Vila, Antonio Cabot, Eugenio Masó, Sergio Escofet y Paco Corbella.

A continuación se clasificaron el Centro, Galicia y Castilla-León.



Foto Matrimonio  
Leida Lenders y Maarten Storm contra Eugenio Masó y Antonio Cabot

En la segunda categoría se proclamó Campeón el equipo de la Asociación Centro por tercera vez consecutiva y por tanto pasa a su propiedad el soberbio trofeo acreditativo. En esta ocasión el equipo estaba compuesto por Juan Alfonso Torreysabel, su hermano Javier Moreu, Emilio Torriente y José Molesina como equipo base, y como suplentes Mariano Rodríguez-Casanova y Pablo Torriente.

A continuación se clasificaron Cantabria, Castilla-León, Levante, Vizcaya y Galicia.

### I Campeonato de España de Equipos Mixtos

Se jugará los días 15 y 16 de enero de 1994, en la ciudad donde proponga mayor número de equipos inscritos en firme.

Los equipos estarán formados por parejas mixtas.

Sólo podrán jugar los treinta equipos inscritos con mayor promedio de Puntos Federativos.

Horario de juego: sábado 15 de 16,00 a 02,00 horas y domingo 16 de 16,00 a 21,00 horas.

Sistema de juego: partidos de 16 manos. Ordenados por promedio de P.F., se enfrentarán en la primera ronda 1º contra último, 2º contra penúltimo, etc. Ronda 2ª, 3ª y 4ª por sistema suizo, ronda 5ª; semifinales: 1º contra 4º y 2º contra 3º, puestos 5º en adelante por sistema suizo. Ronda 6ª; final entre los ganadores de las semifinales y entre los perdedores, puestos 5º en adelante por sistema suizo.

Premios: 4 trofeos para los dos primeros clasificados, para el 5º clasificado y para el 1º clasificado sin jugadores de 1ª. Además los dos primeros equipos que lo deseen serán inscritos oficialmente por la F.E.B. en el Campeonato de Europa de equipos mixtos a

jugar en Barcelona, del 22 al 25 de marzo.  
Derechos de inscripción: 15.000 pesetas, por equipo.

Inscripción: para decidir la ciudad de celebración los equipos tienen que estar inscritos en la Federación Española y haber abonado los derechos antes del día 9 de enero. Posteriormente y conocida la ciudad podrán inscribirse nuevos equipos hasta las 20 horas del viernes 14 de enero.  
Fax: 91-350 54 53

Forma de pago: se recomienda transferencia bancaria a la cuenta corriente 259600-1 del Banco Bilbao-Vizcaya de Madrid, Juan Ramón Jiménez, entidad 0182, oficina 0929, DC 73 a nombre de la Federación Española de Bridge.

### Próxima Sección Junior

Estamos preparando para la próxima revista una nueva sección, dedicada a nuestros juniors. Constará de diversos artículos, escritos por ellos mismos. Esperamos recibir vuestras colaboraciones, así como la de los profesores con ejercicios de subasta y carteo.

### Directorio de Clubes

Pensábamos tenerlo listo para estas fechas, pero ha supuesto un trabajo mucho más lento de lo previsto. Aprovechamos estas líneas para solicitar a todos los clubes su participación, enviándonos una fotografía del local y los siguientes datos: Nombre del Club. Dirección y teléfono. Persona responsable. Qué días hay pool y a qué hora. Precio de la inscripción. Agradecemos su colaboración y esperamos poder publicarlo en el próximo número.

# Solución a los cinco problemas

Federico Goded

**1.** Debes tomar como un rayo. No insulte a su adversario. La vuelta de ♠ va a ser automática. Este ha quedado marcado con los honores de ♠ y su esperanza está en que tuviera solamente dos cartas de ♥. Ceder es un error grave.

Una vez en mano no debe dejar pasar el 9♣. Si el As está a su izquierda no hay esperanza y si está a su derecha debe apresurarse a liberar el palo dejando a Oeste fuera de juego.

♠ A3		♠ KQ864
♥ 53		♥ AJ
♦ AK4		♦ 72
♣ KQ10752		♣ AJ86
♠ 72	□	♠ Q109762
♥ Q109762		♥ K84
♦ J985		♦ Q1063
♣ 3		♣ 94

En la mesa el jugador español equivocó la posición y dejó pasar. El switch a ♠ le condenó a dos multas. En la otra mesa el ataque a ♠ multó el contrato.

- Tomar: 5  
- Ceder: 0

**2.** Paso, Paso y Paso. No hay jugador tan suicida como para declarar 4♣ y conceder graciosamente 500 con esta vulnerabilidad. Por otra parte sus honores de ♣ están mal ubicados y el compañero abrió en tercera posición con una aparente tricolor.

En ambas mesas se dio la misma secuencia y ambos Sur doblaron. En un caso Norte rescató a 4♥ (500 de multa) en tanto que en la otra fue respetado el doblo (710)... Usted escoja -130.

- Paso: 5  
- Doblo: 0

**3.** La mano es demasiado fuerte como para renunciar a la manga. Solamente 3 ST es aceptable. El Paso es una postura correcta, pero difícilmente va a infringir una severa penalidad.

Afortunadamente su compañero tiene...

♠ Q1098 ♥ A3 ♦ K106  
♣ KQJ9

- 3 ST: 5  
- Paso: 3  
- 4♣: 1  
- 4♦: 0

**4.** Hasta un mirón despistado de la mesa 14 sabe que no tenemos nada más y que nuestro compañero está marcado con el K♦ y la Q♥. Nuestro compañero va a ser squeezeado salvo que tuviéramos la fortuna de que Sur sea incomunicado. ¿Cómo? Si tiene semifallo en ♦. Hay que jugar el 10♦ y romper un posible squeeze si Sur tiene una distribución 7-3-1-2. Vea la mano:

♠ 63		♠ J4
♥ A943		♥ QJ875
♦ AQ742		♦ KJ83
♣ 32		♣ J8
♠ 75	□	♠ AKQ10982
♥ K		♥ 1062
♦ 1096		♦ 5
♣ AK109764		♣ Q5

Si volvemos ♦ el juego está condenado. En caso contrario Sur jugará el As♥ y sus triunfos llegando a esta posición:

♠ -  
♥ -  
♦ AQ7  
♣ -

No juega □

♠ -  
♥ Q  
♦ KJ  
♣ -

♠ A  
♥ 10  
♦ 5  
♣ -

Sobre el último ♠ descartará el 7♦ y Este quedará sin descarte. Ayúdele ahora jugando ♦.

**5.** Cualquier voz que no sea 3♥ es un error grave. Si usted juega esta secuencia como pasable revise sus conceptos. 4♥ muestra una mano distribucional y débil y los saltos a 4♣ y 4♦ son imposibles por carecer de corto. Los inventos de una falsa bicolor a cualquier menor provocarán una imagen absolutamente equívoca.

El gran slam a ♥ es una apuesta apretada que alcanzaron una buena porción de jugadores. Su compañero tiene la Dama tercera de ♠ y los dos Ases restantes. Cualquier diálogo preciso pasa por la voz de 3♥.

- 3♥: 5  
- 4♥: 1  
- Otras: 0

# Juguemos cuatro manos

**Mano 1**  
Dador Norte  
Vulnerables Todos

♠ AQ		♠ 1087432
♥ A986543		♥ J
♦ AJ		♦ 973
♣ 42		♣ J75
♠ J95	□	♠ K6
♥ Q102		♥ K7
♦ Q108		♦ K6542
♣ 10986		♣ AKQ3

<b>Norte</b>	<b>Este</b>	<b>Sur</b>	<b>Oeste</b>
1♥	Paso	2♦	Paso
3♥	Paso	4 ST	Paso
5♣	Paso	7 ST	

Oeste sale del 10♣ que gana Sur. ¡Vaya desilusión cuando se estiende el muerto y descubre el palo de corazón! Pero, concentrémonos en nuestra tarea.

Si los corazones están dos-dos, no hay problemas, pero si están 3-1 mal asunto. Sólo queda una solución, Oeste debe tener tres diamantes de Dama y a la vez una parada en trébol y corazón.

Siguiendo esta línea, Sur cobra sus dos bazas de corazón, As♥ y K♥ sobre el cual Este descarta un pique. Ahora, Sur juega el impasse al J♦ que gana y As♦. Q♠ para el K♠ de Sur. Y tres diamantes de la mano alcanzando esta posición:

♠ -		♠ 108
♥ Q		♥ -
♦ -		♦ -
♣ 986	□	♣ J7
		♠ 6
		♥ -
		♦ -
		♣ KQ3

Cuando Sur cruza el 6♠ hacia el As♠ del muerto, Oeste se encuentra squeezeado en ♣ y ♥. Sur gana su gran slam.

**Mano 2**  
Dador Sur  
Vulnerables Todos

♠ QJ65		♠ 842
♥ KJ2		♥ Q10965
♦ K93		♦ -
♣ Q63		♣ KJ1074
♠ 10	□	♠ 84
♥ 84		♥ Q10965
♦ J10864		♦ -
♣ A9852		♣ KJ1074
		♠ AK973
		♥ A73
		♦ AQ752
		♣ -

<b>Sur</b>	<b>Oeste</b>	<b>Norte</b>	<b>Este</b>
1♠	Paso	3♠	Paso
6♠	Todos pasan		

Oeste ataca del As♣ que Sur falla. A primera vista parece que NS han perdido la oportunidad de jugar un gran slam. Sur destruiña acabando en el muerto, Oeste descarta dos ♣. Ahora juega el 3♦ sobre el cual Este descarta un ♥. Sur gana el As♦ y tres vueltas más de ♦ fallando la última en el muerto. Ahora juega el 6♣ que falla con el 9♠ en la mano. Pequeño ♥ hacia el K. Q♣ que gana Este con el K♣ y descarta su último ♦ de la mano. Este está forzado ahora a salir de ♥ hacia la J del muerto.

Sur, un jugador afortunado. Veamos lo que pasó en la otra mesa con el mismo contrato y la misma salida. Sur falló el As♣ y destruiñó acabando en su mano. Necesita ahora cuatro bazas en ♦ para ganar su contrato y jugó el 2♦ para probar el impasse hacia el 9♦ del muerto. Pero Oeste montó con el 10♦ y ganó la baza. La posición es la siguiente:

♠ 6		♠ -
♥ KJ2		♥ Q1096
♦ K9		♦ -
♣ Q6		♣ KJ74
♠ -	□	♠ -
♥ 84		♥ Q1096
♦ J864		♦ -
♣ 98		♣ KJ74
		♠ 9
		♥ A73
		♦ AQ75
		♣ -

Sur falla con el 9♠ la vuelta de ♣. Intenta de nuevo el impasse al 9♦ que gana y presenta el K♦. Entra en su mano con el As♥ y cobra los dos ♦, As y Q, de su mano.

Moraleja: Con una buena técnica que la fortuna espere.

**Mano 3**  
Dador Sur  
Vulnerables Todos

♠ J5		♠ Q96
♥ Q93		♥ 107652
♦ A10864		♦ K2
♣ AQ3		♣ K96
♠ 108743	□	♠ Q96
♥ K84		♥ 107652
♦ 5		♦ K2
♣ J1074		♣ K96
		♠ AK2
		♥ AJ
		♦ QJ973
		♣ 852

<b>Sur</b>	<b>Oeste</b>	<b>Norte</b>	<b>Este</b>
1 ST	Paso	3 ST	Todos pasan

Oeste sale del 4♠, el J♠ del muerto y la Q♠ que cedemos. Sur toma la vuelta de ♠ con su As e intenta el impasse a ♦, Este gana su K. Vuelta de pique que Sur gana con su última parada y descarta ♣ del muerto. En este momento el declarante tiene ocho bazas. Cobra sus cuatro ♦ y se encuentra con esta posición:

# Juguemos cuatro manos

♠—  
 ♥Q93  
 ♦—  
 ♣AQ  
 ♠108  
 ♥K8  
 ♦—  
 ♣J  
 ♠—  
 ♥AJ  
 ♦—  
 ♣853

Sur juega el impasse hacia la Q♣, que gana Este y vuelve ♥. Sur intenta de nuevo el impasse jugando el J♥... no hay suerte. Oeste gana el K♥ y se cobra los dos ♠ firmes. Dos multas. Sur se ha encontrado con la peor distribución, pero su plan de juego es erróneo. En la segunda baza, cuando gana el As♠, debió presentar el J♥ de su mano para ganar una baza extra. Imaginemos que Oeste toma y vuelve del J♣ que gana en el muerto con el As♣. Vuelve a su mano con el As♥ y deja correr la Q♣. Este gana con el K♦ pero Sur tiene ahora sus nueve bazas. Tenga en cuenta que el declarante se cae si juega el As♥ y el J♥. En este caso Oeste ganaría su K♥ y volvería de otro ♥, despejando dos bazas a ♥ para Este. Esta vez la moraleja es: Haga un buen plan de juego y no descarte una baza extra, ¡nunca se sabe por donde te va a pillar el toro!

**Mano 4**  
Dador Oeste  
Vulnerables Todos

♠A83  
 ♥J1094  
 ♦862  
 ♣632  
 ♠6  
 ♥AKQ73  
 ♦J973  
 ♣K108  
 ♠KQJ10972  
 ♥—  
 ♦A54  
 ♣AQ4  
 ♠54  
 ♥8652  
 ♦KQ10  
 ♣J975

Oeste Norte Este Sur  
1♥ Paso 2♥ 4♠  
Todos pasan

Oeste sale del A♥. El declarante tiene nueve bazas seguras. Sur al considerar la apertura de Oeste sabe que el impasse a ♣ no va a tener éxito. Descubre un plan de juego mucho mejor. Para conservar sus entradas al muerto por triunfo, Sur falla con el 9♠ la salida del As♥. Destriunfa con el K♠ que sobretoma en el muerto con el As♠. Presenta el J♥, Este no cubre y el declarante descarta un ♦. Oeste gana la baza y juega un ♦ hacia la Q de Este y el As del declarante. Siguiendo sus planes Sur juega el 7♠ para el 8♠ del muerto y poder jugar de nuevo el 10♥ que corre y descartar su último ♦. Oeste gana la baza con su Q♥.

Esta es la posición final:

♠3  
 ♥9  
 ♦86  
 ♣632  
 ♠—  
 ♥7  
 ♦J97  
 ♣K108  
 ♠—  
 ♥8  
 ♦K10  
 ♣J975  
 ♠QJ102  
 ♥—  
 ♦—  
 ♣AQ4

Oeste vuelve a ♦, Sur falla con el 10♠ y entra en el muerto con el 3♠. Cobra su precioso 9♥ y descarta ♣ de la mano. Ahora es el momento de intentar el impasse de ♣ hacia su Q. Ganan el K♣..., no importa, ya tiene 10 bazas en el bolsillo.

**La Federación Española de Bridge comunica a todos sus miembros las ventajas que les ofrecen nuestros anunciantes**

**Bellarmini**  
Boutique Señora Villanueva, 3  
28001 Madrid  
10% Dto. para los federados

**Sauce**  
Regalos y complementos Mártires Concepcionistas, 3  
28003 Madrid  
10% Dto. para los federados

**Avis**  
Alquiler de coches Toda España con la clave N-023101  
20% Dto. para los federados

**Medytec Salud**  
Madrid. Tel.: 564 21 16  
Barcelona. Tel.: 280 27 55  
Valencia. Tel.: 394 43 62  
Oferta especial para los federados

**Fibanc Athena**  
Armibeka, S.L.  
Concha Espina, 55-1º  
28016 Madrid  
Oferta especial para los federados

# I Simultáneo España'93

Simultáneo "España 93"  
11 de noviembre 1993  
Manos 24

Clas. Nombre y Apellidos

Clas.	Nombre y Apellidos	%
1.	J. Benavides-J. Gonçalves	70,93
2.	E. Iglesias López-I. Muñoz Cuevas	66,43
3.	M. Fdez. Flores-M. García-Morán López	65,04
4.	Velard Glez. Hontoria-E. García Oteya	64,92
5.	G. Giménez Antoja-H. Fdez. Nespral	64,24
6.	J. España Sambeat- E. Guisolphé de España	63,93
7.	M. Díez de Ahedo-E. Urrutiecocoecha	63,72
8.	P. Calonge de Olabe-M. Abrisketa González	63,14
9.	A. Marco Ladrero-G. Rose	63,11
10.	J. García Oteya-P. Cousteau	62,93
11.	A. Durango Ballester-A. López Izquierdo	61,89
12.	M. Oleachaga-M. Sonemberg	61,78
13.	A. Menéndez de Mtnez.-A. Gontin de Costales	61,43
14.	E. Suárez Martínez-R. Viejo García	61,09
15.	M. Marcos Herrero-C. Calderón de Prieto	60,97
16.	A. Sempau de Rojo-A. Rojo García Conde	60,54
17.	M. Berdia Palazuelos-M. Fernández Helguero	60,39
18.	A. Barba Navarro de Pena-M. Gómez de Cruz	60,19
19.	I. Cantalapiedra-M. Lapidra de Villamil	59,94
20.	M. Caffarena de Postigo-Criado Rey de Mediero	59,53
21.	J. Maza Huidobro-C. Pérez Prieto	59,47
22.	B. Liddy-D. Holdback	59,42
23.	M. Vida Llorente-L. Urdiales Terry	59,26
24.	P. Soto de Vives-A. Knap	58,83
25.	P. Sanjurjo Vecino-B. García Jiménez	58,83
26.	P. Marrero Fernández-L. Yanes Bello	58,81
27.	V. Ceberio-M. Arrese	58,73
28.	J. Rodríguez Marquina-F. Quintana	58,55
29.	T. Pérez González-R. Massanet Bello	58,50
30.	E. Linares-Rivas Urcola-M. Balas Pedreira	58,37
31.	J. Cerdeña Lezcano-T. Rodríguez de Sansón	58,30
32.	M. Gusi Conte-Lacoste-H. Talaverón	58,28
33.	J. Barona Fleta-M. Benloch Blanch	58,20
34.	Fdez. Espinar de Fuentes-Fuertes Fdez.-Espina	58,10
35.	V. Caballer de Luz-A. Archer de Cabedo	57,85
36.	M. Rodríguez de la Maza-M. Romeo Viñas	57,77
37.	I. Jiménez-J. De Lorenzo	57,56
38.	F. Garrido Aira-M. Izarra F. de Larrea	57,44
39.	G. Jombart-M. Glaria de Pe Muñoz	57,44
40.	R. Diankov-M. Corral de Montoro	57,39
41.	A. Mezo Etxebarria-A. Borao de la Fuente	57,26
42.	F. Fuertes Machín-M. Armentia Marcelino	57,25
43.	E. Molero Cervantes-J. Mangalno de Molero	56,94
44.	R. Kent-P. Fraser	56,57
45.	J. Calzada Rodríguez-K. Allende Landa	56,50
46.	M. Villa Sanjurjo-F. González Álvarez	56,49
47.	J. Gómez Díaz-G. Reschko de Gómez Díaz	56,44

48.	C. de la Fe Almeida-M. Fernández Nuñez	56,32
49.	P. Demol-S. Szymanski	56,25
50.	A. Yañez Herreros-M. Roca Arocena	55,93
51.	J. Puente Olivares-A. Tejerina Hernando	55,82
52.	J. Errandonea-M. D. de Errandonea	55,79
53.	Soubrier-M. Sempau Bárcena	55,78
54.	E. Rodríguez de Pérez-P. Martínez de Aragón	55,77
55.	N. Casanova de Lorente-E. Martínez Fresneda	55,67
56.	J. Escudero Moreno-K. Van Eck	55,66
57.	A. Sustacha-C. Zubeldía Aperribay	55,65
58.	M. Concha Lanza-M. Sánchez Díaz	55,55
59.	A. Ilon-S. Alexander	55,33
60.	M. Sánchez Brito-M. Cabrera García	55,32
61.	E. Parmentier-D. Sugarman	55,30
62.	I. Seligson-I. Feier	55,16
63.	M. Gil Lago-M. Rodríguez Pereira	55,12
64.	E. Turezky-K. Turezky	54,86
65.	F. Arboli de Alberola-M. Arrizabalaga Echave	54,83
66.	R. Martínez Maza-S. Moreno Rojo	54,78
67.	E. Quasaert-A. Quasaert	54,75
68.	A. Lederer-D. Segura Vda. de Arrate	54,75
69.	J. Jiménez Huertas-G. Fractman	54,43
70.	R. Quesada de Fraile-O. Roca Lozano	54,42
71.	G. Durango Cobelas-J. Sánchez Larena	54,42
72.	S. López Guardia-R. Alcaráz y Baillo	54,39
73.	C. Azcárate de Caro-A. Sánchez Puebla	54,38
74.	M. García Nimo-C. Artigas Hernández	54,33
75.	Martínez-Rumbo del Castillo-M. Clares Pena	54,28
76.	N. Alonso Urquijo-O. Ortiz Rodríguez	54,24
77.	S. de Yarza-C. Renon de Guelbenzu	54,23
78.	J. Rodríguez de Parrilla-M. Bonny Miranda	54,10
79.	A. Ríos Barceló-M. Rodríguez de Cubells	54,00
80.	M. Rodríguez Sánchez-I. Morales Miret	53,90
81.	L. López Rodríguez-A. Romero Gorrioz	53,76
82.	D. Bonal de Fuente-C. Zuera de López-Acha	53,73
83.	C. Martínez-Arroyo de Pardo-S. Mead	53,72
84.	P. Urquijo Neyra-A. Balas Pedreira	53,50
85.	M. Rigual de Erana-C. Mendi	53,49
86.	N. Laso Morán-C. Lago Resch	53,31
87.	C. Valenzuela de Baselga-L. Sasot Peralta	53,28
88.	M. Terrades Burgos-M. de González	53,20
89.	A. Campo Alonso-C. Hernández Cochón	53,13
90.	A. Cobacho-T. Sapey Anselmino	52,98
91.	J. Besca López-B. Ros Eguia	52,96
92.	M. Montel Ruiz de Alba-M. Osuna de Alcalá	52,94
93.	M. Peredo Barquín-M. González Esteban	52,80
94.	M. Ponte Fernández-M. Muñoz Vega	52,75
95.	N. Landabaso de Zulaica-J. Martínez Ayo	52,22
96.	P. González Falcones-C. Milicua Salamero	52,16
97.	L. Martínez Casal-E. Pereiro López	52,14
98.	C. Casla Barrios-M. Pineda	52,10
99.	M. Villanueva Ibañez-M. Conde de Saro	52,08
100.	S. Díez Herreros-R. García-Figueras Romero	51,99







En primer lugar agradecer a las entidades locales la cesión de sus instalaciones para la celebración de este I Gran Simultáneo, igualmente, por supuesto, a todos los participantes.

En esta primera ocasión han tomado parte un total de 244 parejas en 11 locales, y esta cantidad se ha quedado corta para nuestras expectativas, pero es un buen comienzo.

Mención especial merece la delegación de Vizcaya que ha presentado la participación más numerosa.

Hemos tardado una semana aproximadamente en tener dispuestos y enviados los resultados finales. Nos parece demasiado tiempo. Se debe al retraso en recibir los resultados desde cada núcleo de juego con un fin de semana en medio. Para evitar estos inconvenientes se cambiará el día del próximo Simultáneo, que ya preparamos para, probablemente, el martes 19 de abril.

Se han recibido algunas quejas al no coincidir el porcentaje obtenido en el torneo local con el general, pero realmente un resultado en una mano concreta (y son 24) no es el mismo en una pool independiente que en el total, bien puede ser top (100%) en la pool donde se obtuvo dicho resultado y ser superada por otras anotaciones en las otras once pooles en el que se jugó dicha mano y pasar a ser un 90%, 80% ó aún debajo de la media en el total. Incluso el ganar en una pool no significa ser el primer clasificado en la general de entre los componentes de esa misma pool. Como ejemplo diremos que la pareja Vives-Knap ganadora en la pool jugada en Madrid, en el club Eurobridge con el 64,44%, se ha visto superada en la clasificación general final por otros tres participantes de su misma pool tanto de su línea como de la contraria y rebajado su porcentaje al 58,83%. Veamos esto con un ejemplo de 2 manos:

#### En la mano X

Vives-Knap anotan 460 que vale 20 sobre top 22: 90%  
Cousteau-G. Oteyza 400 que valen 11 sobre 22: 50%

En esta misma mano en la frecuencia general  
460 vale 50 sobre 206: 25% y 400 vale 20 sobre 206: 10%,  
ya que los resultados de otras pooles se acumulan "por encima" de 460.

#### En la mano Y pasa igual, pero al revés

Cousteau-G. Oteyza anotan 170 que vale 20 sobre 22: 90%  
y Vives-Knap 120 que vale 11 sobre 22: 50%

Pero en esta mano y en la frecuencia general  
170 vale 200 sobre 206: 97% y 120 vale 40 sobre 206: 20%,  
ya que los resultados de otras pooles se acumulan "entre" los dos valores de una y otra pareja.

Con esto vemos que en dos manos, que sumadas daban un resultado equivalente a las dos parejas en Madrid 20 + 11 dan resultados muy dispares en las frecuencias generales. Vives-Knap 50 + 40 total 90 y Cousteau-G. Oteyza 20 + 200 total 220.

La pareja Cousteau-G. Oteyza quedó clasificada en segundo lugar en Madrid con 61,67% y sin embargo en el

total nacional quedó en 10ª posición y 1ª de Madrid con el 62,93%. Me doy cuenta de lo farragoso de este razonamiento pero nos ha sido pedido por algunos participantes contrariados por la variación, tanto de su porcentaje como de su clasificación dentro de su misma ciudad.

El método de puntuación es similar a la gran mayoría de torneos por parejas que se celebran en España, en contraposición a los otros Simultáneos Philip Morris (Europeo) y Epson (mundial) donde las manos vienen prevaloradas incluso con la puntuación que obtiene cada pareja en la mano recién jugada y que nada tiene que ver con lo que suceda en las demás mesas de su pool o del resto de Europa o del mundo.

A cada pareja, en cada mano, se le dan dos puntos por cada competidor a quien supere y un solo punto por cada competidor con el que haga igual resultado. Cada mano se ha jugado o se debería haber jugado en 104 mesas, y digo debería porque hay promedios, *relais*, y manos, que por el número distinto de mesas en las 12 pooles sólo se juegan en varias de ellas pero no en todas, de ahí que casi todas las manos tengan decimales al dividir el número de veces que se juega realmente una mano entre esas 104 veces que se debería haber jugado, pues la única condición necesaria es que el top sea igual en todas las manos. Quienes hayan descansado en un *relais* han recibido el promedio obtenido en el resto de las mesas. Para comprobar sus resultados mire en las frecuencias cuánto vale el obtenido por usted en cada mano y súmelo; si ha pasado por *relais* amplíelo en 1/7 si jugaba 3 manos por ronda y en 1/11 si jugaba sólo 2 manos. Si es Este-Oeste réstelo de 4944. Este resultado debe coincidir con la puntuación obtenida en la clasificación final.

Nuestra más cordial enhorabuena a los mejores clasificados y ganadores de cada premio. Y a los demás desearles mucha más suerte en el II Gran Simultáneo España 94, el 19 de abril de 1994.

#### Cuadro de Honor

244 parejas-12 pooles	%
1. 84.000 J.L. Benavides-J. Gonçalves (Valencia)	70,89
2. 62.000 E. Iglesias-Muñiz Cuevas (La Coruña)	62,90
3. 50.000 M. Fdez. Flores-Gª. Moran (Asturias)	60,60
4. 32.000 G. Hontoria P-E. G. Oteyza (Valencia)	60,50
5. 18.000 Giménez Antoja-Fdez. Nespral (Asturias)	59,40

#### Premios especiales de 10.000 pesetas

1ª Pareja Damas: Díez de Ahedo-Urruticoechea	Vizcaya
1ª Pareja Mixta: Guisolphé-España	Alicante
1ª Pareja Senior (+110 años): Marco-Rose	Benidorm
1º <400 P.F.: P. Calonge-Abrisketa	Vizcaya
1º <180 P.F.: A. Menéndez-Gontina	Asturias
1º <60 P.F.: M. Marcos-C. Calderón	Vizcaya

#### Premios por sorteo

18.000 J.L. Benavides-M. Gonçalves	Valencia
18.000 P. Soto de Vives-A. Knap	Madrid

**Ciudad con mayor participación:** Bilbao

## Carta abierta

Juan Manuel De Lorenzo

### Los falsos o psíquicos

Hoy mismo he recibido el último ejemplar de la revista Bridge y, cual es mi sorpresa cuando veo que mi buen amigo Luis Massa nos ilustra en nada menos que un nuevo sistema de subasta, que sólo tiene el inconveniente de no poder ser practicado en torneos por parejas según normativa de la FEB. Permítame, Luis, poner a prueba tu sistema con un par de ejemplos prácticos:

A) Nuestro compañero abre de 3♣ (Barrage), el rival dobla y nosotros tenemos:

♠32 ♥- ♦109632 ♣Q98763

Pues mira Luis me parece un chiste pasar por si mi compañero está fallo a trébol. El único falso en esta posición que se me ocurre es subastar mi fallo, pero vamos a suponer que paso y continúo por paso y 3♦ mi compañero, etc., ¿qué crees que pasará cuando aterricemos en un contrato doblado y se vea el muerto? La primera vez el árbitro tomará nota de semejante casualidad, poco ética por cierto. La segunda probablemente crea oportuno el comité de competición mandarnos a jugar partida libre por un buen tiempo.

B) Las aperturas en tercera posición:  
De todos es sabido que en tercera posición podemos abrir algo más flojo o incluso de un palo mayor de cuatro cartas (buenas) de ahí la convención 2♣ Drury-fit y si nuestro compañero repite el palo (en la convención original es si declara 2♦) nos dará a entender que frente a un pasador no quiere jugar la manga (no niega apertura). Esto era así hasta que aparece la nueva convención 2♣ PFLM (en Prevención del Falso de Luis Massa) y si nuestro compañero repite el palo

alertaremos (menos mal que hacemos algo bien, aunque creo que deberíamos alertar ya directamente la apertura) que puede ser semifallo y propondremos nuestro mejor ¡¡¡ color terció!!! para jugar si es que nos dejan (palabras tuyas Luis). Pero veamos algún ejemplo (de aperturas en tercera):

1)		
♠57		♠KQ86
♥KJ52		♥543
♦Q85		♦743
♣K632		♣A74

N	S
	Paso
1♠	2♣ PFLM
2♠	3♣ Por si es falso
Paso	

Conclusión: 5 multas!!!

2)		
♠A9742		♠KJ1053
♥62		♥-
♦A73		♦964
♣KJ2		♣A9653

N	E	S	O
		Paso	Paso
1♠	Paso	2♣ PFLM	2♥
4♠	5♥	???	

Resultado: 5♥ Cumplidos  
5♠ Una multa

Y en cualquier caso no más del 20%

3) Ya vamos viendo cómo funciona, pero este torneo creo que no lo ganamos hoy. ¡Salvo algún milagro!

♠84		♠A109532
♥A753		♥K62
♦QJ87		♦5
♣963		♣842

N	E	S	O
		Paso	Paso
1♠	Doblo	4♠	Paso
Paso	Doblo	Paso	Paso
Paso			

Bien Luis, vamos mejorando. Ahora nos colocan 1100 y además nos sancionan. No por falta de ética por jugar falsos controlados, sino porque este torneo lo acaba de jugar contigo tu primo de Marte. ¡Sí, hombre! el que te enseñó estas maravillosas secuencias.

Creo que ahora entiendo de donde viene la fama que yo tengo de hacer falsos. Recuerda el último Princesa Plaza (los 13 falsos que soporté). Claro que todavía no conocías estas convenciones tan maravillosas ¿verdad?

Luis, en lo único que estamos de acuerdo es que el falso no se debe prohibir. Pero creo que todo jugador con ciertas aspiraciones debe suprimirlo de su subasta. Dices que "el falso no es una voz con alto riesgo", por favor Luis... claro que lo es y mucho. Y si la justificación de que no lo es, es que lo podemos jugar controlado, apaga y vámonos. *Eso es trampa*. Y por favor no digas que desterrar el falso es un ataque al futuro del bridge. Quien quiera hacerlos que los haga y si le salen bien ¡enhorabuena! Pero el que desee jugar al bridge que aprenda la cantidad de posiciones y secuencias que se le pueden presentar jugando su sistema, que por cierto no son pocas, y que deje los falsos para cuando domine esto. Por cierto ¿cuántos profesores de bridge conoces que enseñen a subastar en falso?

PD.: A algunos les sorprenderá que yo, precisamente yo, haya respondido a esta carta de Luis Massa. Es cierto que me divertían los falsos. Pero he descubierto que, practicado de forma continuada, sólo ayuda a desestabilizar a tu compañero... y da rienda suelta al peor de los males en una pareja: *la desconfianza*.

## Carta abierta

Juan Manuel De Lorenzo

Ante todo, quiero que quede constancia de que Luis Massa es una persona encantadora y un gran jugador y amigo, pero creo que su artículo en la anterior revista no fue todo lo oportuno que él esperaba... Se que no te lo tomarás a mal Luis, y por cierto, me debes un café.

1NT	1♠	1♥	1♦	1♣
2NT	2♠	2♥	2♦	2♣
3NT	3♠	3♥	3♦	3♣
4NT	4♠	4♥	4♦	4♣
5NT	5♠	5♥	5♦	5♣
6NT	6♠	6♥	6♦	6♣
7NT	7♠	7♥	7♦	7♣

P. PD.: También me gustaría romper una lanza en favor del Sr. Lantarón, y sumarme a los que opinan que dentro de la fórmula Buttlar lo más justo es el Datum (al menos en el Campeonato de parejas de 1ª Categoría de la ABC). Así que Sr. Lorente de No, espero que usted me explique cómo sacar los cacahuets del coco, porque no consigo entenderlo.



## LIMPIEZAS PROFESIONALES

- LIMPIEZA DE EDIFICIOS Y LOCALES
- LIMPIEZA DE OFICINAS, CLINICAS, COLEGIOS ETC.
- LIMPIEZA DE OBRAS
- TRATAMIENTOS SUELOS: TERRAZO, MARMOL, SAYPOLAM, ETC.
- LAVADO MOQUETAS

OFICINA CENTRAL: FERNANDEZ DE LA HOZ, 57  
28003 MADRID TEL. 441 72 49 FAX 441 82 32

SUCURSAL TRES CANTOS  
TELEFONO 803 03 34

### ¡Oferta materiales de Bridge!

Bidding boxes (sobre mesa)	4.400 pts./udes.	Todos los precios IVA incluido.
Duplicate boards (estuches)	385 pts./ud.	
Duplicate boards (modelo sueco)	480 pts./ud.	Para libros e impresos IVA y gastos de envío incluidos.
<b>Libros de Bridge:</b>		
International laws of duplicate bridge	1.700 pts.	10% hasta 20% de descuento para Federaciones, Asociaciones y Delegaciones de la Federación Española de Bridge.
International laws of contract bridge	1.800 pts.	
Modern duplicate methods	1.100 pts.	
Modern five card major	1.100 pts.	
Match points tactics	850 pts.	
Popular conventions	850 pts.	
<b>Información y pedidos:</b>		
Tel./Fax: 96 583 50 03 - A.C. "Factor"		
Edificio Géminis 3 K		
03710 Calpe		

... Y también muchos otros. Barajas (carta mundi). Impresos. Regalos. Souvenirs, etc.

Queridos lectores,  
queremos superarnos,  
pero no basta nuestra  
buena intención.  
Necesitamos conocer su  
opinión para ponerla en  
práctica. Les rogamos  
que participen  
enviándonos esta



encuesta debidamente  
cumplimentada a  
nuestra redacción:  
Federación Española  
de Bridge  
Juan Hurtado de  
Mendoza, 17  
Tel.: (91) 350 47 00  
Fax.: (91) 350 54 53

## E N C U E S T A

### En cuanto al contenido

1. La calidad del contenido es:

- Excelente  
 Buena  
 Regular  
 Malo

2. En general, el tipo de contenido es:

- Demasiado técnico  
 Normalmente técnico  
 Poco técnico

3. En general la estructura de la Revista está compuesta de:  
Editorial  
Artículos de Bridge  
Resultado de los Torneos  
Colaboraciones  
Le parece que esta estructura es:

- Buena  
 Suficiente  
 Escasa

4. Una pregunta doble: ¿Para usted qué le sobra o qué le falta a la Revista? (muy breve)

¿Qué cree que puede interesar al colectivo bridgista, de los que sobre o falte? (muy breve)

5. ¿Cree que es interesante estar al corriente de lo que pase en otros clubes de España?

- Si  
 No

6. ¿Sería interesante recibir información del Bridge de otros países?

- Si  
 No

7. La lectura del contenido se le hace:

- Fácil de leer  
 Lectura normal  
 Lectura pesada

8. ¿Añadiría al contenido más fotografías o ilustraciones?

- Si  
 Está bien ahora  
 No

En caso afirmativo, ¿qué tipo de ilustraciones o fotografías añadiría usted? (muy breve)

9. La calidad de las fotos o ilustraciones le parece:

- Buena  
 Suficiente  
 Mala

10. En general, la redacción de los artículos es:

- Muy buena  
 Buena  
 Regular

11. ¿Encuentra en el contenido lo que usted esperaría de una Revista de Bridge?

- Si  
 No

En caso negativo ¿qué podría faltar a su juicio? (muy breve)

### En cuanto a la forma

1. El tamaño de la revista le parece:

- Pequeño  
 Suficiente  
 Grande

2. El número de páginas de la revista, le parece:

- Pocas  
 Suficientes  
 Demasiadas

3. El tamaño de la letra es:

- Muy grande  
 Normal  
 Muy pequeño



4. El diseño de la Revista le parece:

- Excelente  
 Bueno  
 Regular  
 Malo

5. El papel que utilizamos nos permite leer:

- Muy bien  
 Bien  
 Mal

6. Aparentemente para usted la Revista es:

- De buena calidad  
 Normal  
 De baja calidad

7. Por la forma, ¿qué nota de 1 a 10 le daría a la Revista?

- |                            |                             |
|----------------------------|-----------------------------|
| <input type="checkbox"/> 1 | <input type="checkbox"/> 6  |
| <input type="checkbox"/> 2 | <input type="checkbox"/> 7  |
| <input type="checkbox"/> 3 | <input type="checkbox"/> 8  |
| <input type="checkbox"/> 4 | <input type="checkbox"/> 9  |
| <input type="checkbox"/> 5 | <input type="checkbox"/> 10 |

¿Quiere añadir algún comentario?

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**Optativo**

Nombre:

\_\_\_\_\_

Domicilio:

\_\_\_\_\_

Población:

\_\_\_\_\_

Provincia:

\_\_\_\_\_

Fecha:

\_\_\_\_\_

En caso de que dos o más personas federadas vivan en el mismo domicilio y consideren que con recibir una sola revista tienen suficiente, pueden comunicarlo a la Federación Española de Bridge para que se haga constar en la base de datos.

Esta medida puede suponer un ahorro importante en ejemplares y gastos de envío. Damos las gracias anticipadas a todas aquellas personas que quieran colaborar en este sentido.

**Nuestro próximo número de Marzo tendrá: los Redoblos (III) por Rafael Latorre, el Directorio con todos los clubes de España, Sección juniors (desde Barcelona y Madrid), los Agujeros negros, nuestro Consultorio, ¿Y ahora qué?, Concurso, Resultados de los Torneos.**



## Perfil de Campeones

## Bobby Wolff

Presidente de la Federación Mundial de Bridge desde la Olimpiada de Salsamaggiore, celebrada en 1992. Bobby acaba de cumplir 60 años, es consejero financiero de marketing y desde hace más de 25 es jugador profesional de bridge. Periodista y co-autor de dos libros de bridge "Play Bridge with the Aces" y "Winning bridge".

Su carrera bridgística empezó en 1968 con los "Ases de Dallas", que fue el primer equipo del mundo profesional. Profesional como puede ser un equipo de fútbol. Es decir, tenían un sueldo fijo, entrenaban 50 a 60 horas semanales, analizaban manos y seguían un entrenamiento físico obligatorio. Un millonario tejano, llamado Ira Corn financiaba el equipo. Corn estaba molesto con el éxito rotundo del famoso equipo italiano "el Blue Team".

Los Ases de Dallas consiguieron romper su supremacía y a partir de entonces el palmarés de los americanos fue similar al del Blue Team. Ganaron en 1970 y 1971; al año siguiente fueron Campeones del Mundo Mixto y Subcampeones Olímpicos; en 1973 y 1975 quedaron Subcampeones en la Bermuda Bowl; en 1974 Campeones del Mundo de Parejas; en 1977 de nuevo victoria en la Bermuda Bowl. La lista de los éxitos de Bobby Wolff y de los Ases de Dallas es larga... podríamos seguir enumerando victorias. Consiguen la prestigiosa Copa de Spingold. En el ranking de la Federación Mundial de Bridge, Bobby Wolff es el jugador nº 2, detrás de su compañero habitual Robert Hamman (durante sus primeros años, su compañero fue O. Jacoby).

¿Cómo juega? ¿Cuál es su estilo? Es un jugador tranquilo, discreto, sin excesos. No hace esas locuras que excitan tanto a

los periodistas. Simplemente alcanza el contrato correcto y procura ganarlo de una forma lógica. Pero para nosotros, sus simples jugadas son espectaculares.

♠ A1052  
♥ AQ  
♦ 963  
♣ 9643



**Bobby Wolff**  
♠ QJ64  
♥ J76542  
♦ 7  
♣ A2

Tras una subasta sencilla de N-S:

<b>Norte</b>	<b>Sur</b>
1ST	2♣
2♦	3ST

Su compañero sentado en Oeste ataca del K♦ y siguió con la Q♦. ¿Qué cree usted que descartó Bobby Wolff sobre el segundo ♦ de su compañero? No lo adivinará nunca: ¡El As♣! En la sala los mirones se quedaron pasmados. Pero esta jugada tiene una explicación. Los Ases de Dallas jugaban contra el Circo de Sharif y Omar Sharif, el "amante de las películas" carteaba la mano.

Vean la mano completa:

♠ A1052		♠ QJ64
♥ AQ		♥ J76542
♦ 963		♦ 7
♣ 9643		♣ A2
♠ 98		♠ K73
♥ 93		♥ K108
♦ KQJ842	<input type="checkbox"/>	♦ A105
♣ J87		♣ KQ105

El famoso actor cumplió su contrato, tomó la 2ª vuelta de ♦ y jugó los palos mayores. Oeste descartó un ♦, y Omar Sharif le puso en mano obligándole a jugar bajo su J♣.

Otro fantástico carteo de Wolff en la final de la Olimpiada de Salsamaggiore.

		♠ J95
		♥ AK983
		♦ Q942
		♣ 9
♠ A1083		♠ K764
♥ QJ5		♥ 64
♦ A7	<input type="checkbox"/>	♦ KJ3
♣ A753		♣ K842
		♠ Q2
		♥ 1072
		♦ 10865
		♣ QJ106

Wolff cartea 4♠ sentado en Oeste. Salen del As♥, el K♥ y vuelta del 9♣. Aún tiene que perder un ♠ y un ♣. En fin, todos pero no Bobby Wolff. Toma el ♣ en su mano con el As. Arrastra dos veces y juega la Q♥, descarta ♣ de la mesa. Ahora juega trébol hacia el muerto, Chemla (famoso jugador francés) no falla con su J♠ y Bobby gana con el K♣. Diamante para el As y otro ♦ hacia el J♦. Presenta el K♦, ♣ de la mano y ♠ ¡puesta en mano con el triunfo! Chemla tiene que jugar fallo y descarte. ¡Ha cumplido!

Pero un campeón también tiene jugadas anecdóticas. Veamos una de sus "malas" jugadas. Esto sucedió en el Campeonato del Mundo en Venecia, en el año 74. Resultó ser un Campeonato nefasto para los Ases de Dallas. Perdieron en la final contra el Blue Team.

		♠ KQ
		♥ K9
		♦ J854
		♣ AQ942
♠ 543		♠ J1098762
♥ QJ2		♥ 1073
♦ AKQ76	<input type="checkbox"/>	♦ 10
♣ 87		♣ KJ
		♠ A
		♥ A8654
		♦ 932
		♣ 10653

En una mesa los Estados Unidos (los Ases de Dallas) ganan 800 puntos por 3 multas a 5♣ doblados de Forquet (N-S).

En la otra mesa subastan:

Oeste	Norte	Este	Sur
1♦	1ST	3♠	3ST
Todos pasan			

Bobby Wolff juega 3ST, recibe el ataque de ♠ y el resultado son 600. Pero no para los americanos. Wolff hizo el doble impasse de trébol. Con dificultad consiguió hacer tres bazas.

¡Todos cometemos errores!

Sus objetivos al frente de la WBF, son los siguientes:

- Esclarecer todos los problemas éticos que plantea este juego.
- Solucionar el problema que existe con los sistemas altamente artificiales.
- Mejorar el nivel de arbitraje.
- Buscar buenos sponsors para el desarrollo del bridge.
- Crear un centro de información del bridge.
- Regular y reestructurar el ranking internacional de los jugadores.



Bobby Wolff  
Presidente de la Federación Mundial de Bridge.



## XV Torneo Internacional Monte Picayo Valencia, 4 al 6 de febrero 1994

## II Torneo Gran Hotel "NH" Zaragoza, 29 y 30 de enero 1994

Hemos dejado para el final el tratamiento de las manos fuertes equilibradas ya que plantean problemas especiales pues aquí entra en función la *Vulnerabilidad Relativa*. En principio, como hemos dicho, si el nº 1 no puede doblar, bien porque el jugador nº 4 haya pasado o bien porque, aunque haya marcado un palo no tenga cuatro cartas en él, debe *pasar*.

Sin embargo, cuando pueda doblar, el que le compense hacerlo o jugar manga a ST dependerá de la vulnerabilidad relativa. Si el bando abridor no está vulnerable y los contrarios sí, debe doblar. Con vulnerabilidad indiferente el caso es dudoso. Si ponen 3 multas obtendrán un top; en caso de que pongan sólo 2 multas obtendrán algo parecido a un cero.

Este es un problema de criterio y debe guiarse por los posibles palos del compañero y el complemento que se posea en ellos, tenencia en el palo de los adversarios, etc. De todas formas si quiere jugar sobre seguro y con la sala marque la manga a Sin triunfo. En estos casos es probable que deba jugar 3 ST con 15 ó 16 H y doblar con 17-18 H. Si ustedes están vulnerables y los contrarios no, debe jugar la manga pues será casi imposible que le compensen las multas dobladas que pueda infligir al adversario.

El problema se plantea en los mismos términos cuando el doble le viene del compañero en los casos en los que usted no haya podido doblar y rectificará a 3 ST si es conveniente.

### Actitud del que ha redoblado

La actitud del que ha redoblado es sencilla de explicar. Si el compañero ha dado voz tiene una mano débil mono o bicolor

perfectamente definida y, por lo tanto, las decisiones competen por entero al que ha redoblado. Si el abridor ha pasado puede tener una mano equilibrada débil o fuerte o bien una mano fuerte irregular. Con cuatro cartas en el palo adverso *doblará*. Si no las posee y el compañero tiene voz, *pasará* y si el compañero no tiene voz *competirá* obligatoriamente. Por ejemplo:

N	E	S	O	♠	Axxx
1♥	x	xx	2♦	♥xx	♥xx
-	-	?		♦Kxx	♣Kxxx

Sur desconoce la mano de Norte. Puede haber pasado con una mano equilibrada débil o fuerte o con una mano fuerte irregular. Lo que *sí tiene claro es que debe competir puesto que Norte no posee voz posterior de subasta*. En consecuencia, declarará 2 ST, lo que muestra uno o 2♥, 4♣, 4♠ y 3♦ con 11-12 H y parada en el palo adverso.

Logicamente, el abridor también se encuentra en *Forcing* si su compañero no ha doblado. Si con cuatro cartas en el color adverso puede doblar (si cree que le compensará hacerlo). Si no puede doblar o prefiere competir y tiene una mano fuerte declarará como hemos indicado anteriormente. Con mano fuerte se registrará por los principios que hemos indicado anteriormente también. Con débil regular si no puede doblar *tiene que competir*. Por ejemplo:

N	E	S	O	♠	xx
1♦	x	xx	-	♥Qxxx	♥Qxxx
¡Paso!	1♠	-	-	♦Axxx	♣AKx
?					

El redoble del compañero evidencia un 4-4 en dos colores no mencionados. Al pasar a 1♠ indica 4♥ y 4♣ con, probablemente, 2♦, siendo este paso *forcing*. Norte *tiene* que competir a 2♥, lo que indica una

apertura mínima, y que por supuesto, *¡¡¡No!!! es forcing*.

### Redoble de apoyo

N	E	S	O	♠	Jxx
1♥	-	2♥	-	♥Kxx	♥Kxx
-	x	xx	-	♦Qxx	♣Axxx

Sur muestra mano regular, apta en defensa, de 9-10 H con apoyo basado en la fuerza de puntos y no en la distribución. El subsiguiente paso de Sur es *Forcing* absoluto y Norte debe Doblar o declarar 3♥. Este redoble debe hacerse siempre con sólo tres cartas de apoyo y, al menos con 3♠. De esta forma, el compañero puede en todo momento calcular las bazas totales de la mano y sabrá exactamente qué hacer en cada situación concreta.

### Redoblos del jugador nº 1 Redoble SOS

N	E	S	O	♠	Axxx
1♣	x	-	-	♥Kxxx	♥Kxxx
xx				♦Kx	♣Qxx

Evidente redoble SOS. El compañero dará *obligatoriamente* su mejor palo al nivel más económico posible. El redoble en SOS en todos los casos en los que el que ha doblado está sentado *después* del abridor y el jugador nº 4 pasa convirtiendo el doble en punitivo.

### Redoble de fuerza

N	E	S	O
1♣	-	-	x
xx			

Redoble de fuerza que muestra un buen palo quinto y 18 H+ o bien 19 H+ con mano equilibrada sin palo quinto. También puede hacerse con un sólido palo sexto y 17 H+. El redoble es de fuerza en los casos

en los que el doblador está sentado *antes* del abridor y ha hecho un doblo de reapertura. Por ejemplo:

N	E	S	O
1♦	-	1♥	x
?			

- |         |         |
|---------|---------|
| a)      | b)      |
| ♠Kxx    | ♠KQx    |
| ♥xx     | ♥Ax     |
| ♦AKQxxx | ♦AKJxxx |
| ♣x      | ♣x      |
| c)      | d)      |
| ♠Kxx    | ♠KQxx   |
| ♥Qx     | ♥Ax     |
| ♦AJxxx  | ♦KJxx   |
| ♣Kxx    | ♣AQx    |

Con la primera mano (a) Norte debe declarar 3♦. Muestra un palo cerrado o semicerrado con mano de fuerte distribución pero débil. Con la mano b) Norte debe redoblar mostrando una mano fuerte en puntos de Honor. Posteriormente declarará 3♦. Con la c) pasa, no hay nada especial que decir y su ♦ es suficientemente bueno como para no temer una conversión en punitivo del doblo. Con la d) redobla, tiene una gran fuerza en puntos de Honor.

### Redoblo de apoyo

N	E	S	O
1♣	-	1♥	x
xx			

Muestra apertura no mínima y mano equilibrada, con el equivalente a un apoyo a nivel de 3 y tres cartas (*sólo tres*) en el palo del compañero. Por ejemplo:

- ♠Ax
- ♥KJx
- ♦Axx
- ♣KJxxx

Como consecuencia de este redoblo, el apoyo a nivel de tres

muestra una mano más o menos *barrageante* y es meramente competitivo y con afán de obstrucción. Por ejemplo:

- ♠x
- ♥AJxx
- ♦xx
- ♣AKxxxx

### Redoblo competitivo

N	E	S	O
1♥	-	2♥	x
xx			

Norte muestra una buena mano defensiva del 15-16 H.

Esta subasta es *Forcing* hasta el nivel de 3 o hasta doblar al adversario. En consecuencia, el paso subsiguiente de Norte es *absolutamente forcing* y Sur debe, o bien doblar la voz de Oeste, o bien competir hasta 3♥. Por ejemplo:

N	E	S	O
1♥	-	2♥	x
xx	-	-	2♠
-	-	?	

Sur se encuentra en *Forcing*. Si puede, doblará los 2♠ adversos. Si no, tiene que competir a 3♥. Norte, que ya ha mostrado la estructura y potencia de su mano, no puede doblar 2♠ y deja pasar la voz para que Sur decida. Y viceversa:

N	E	S	O
1♥	-	2♥	x
xx	2♠	-	-
?			

Sur no puede doblar 2♠. En consecuencia, deja pasar la voz hasta Norte que doblará si puede y, en caso contrario, competirá a 3♥. Como es lógico, ante una competitiva de Este, Sur doblará si posee los adecuados valores en el palo adverso. En caso contrario, si su apoyo es meramente distributivo, adelantará voz a 3♥ para

impedir que Norte doble, pero con una mano regular y buena en defensa, pasará esperando el doblo de Norte. Y al contrario, si Norte ha doblado el palo de Oeste, rectificará a 3♥ si su apoyo es débil y distribucional y pasará con una mano regular buena en defensa. Pongamos unos ejemplos:

N	E	S	O	♠	AJx
1♥	-	2♥	x	♥	Kxx
xx	2♠	-		♦	Jxxx
				♣	xxx

Sur debe pasar esperando el doblo o la competitiva de Norte.

N	E	S	O	♠	x
1♥	-	2♥	x	♥	Qxxx
xx	2♠	3♥		♦	Axxxx
				♣	xxx

Sur debe adelantar la voz de 3♥ para evitar el doblo de Norte que no se puede aguantar con la mano que Sur posee.

N	E	S	O
1♥	-	2♥	x
xx	-	?	

Sur adelanta voz a 3♥ con una mano débil distribucional y pasa con manos regulares buenas en defensa, esperando el doblo de Norte. En este último caso, si Norte pasa, doblará o, de no poder hacerlo, competirá a 3♥, o mostrará la estructura y potencia de su mano. Por ejemplo:

N	E	S	O	♠	x
1♥	-	2♥	x	♥	Axxx
xx	-	-	2♠	♦	Qxxxx
-	-	?		♣	xxx

- |       |       |       |
|-------|-------|-------|
| a)    | b)    | c)    |
| ♠KJxx | ♠Kxx  | ♠Kxx  |
| ♥Kxx  | ♥Jxx  | ♥Jxx  |
| ♦Qxxx | ♦Axxx | ♦Axxx |
| ♣xx   | ♣Qxx  | ♣Qxx  |

- a) 3♥.
- b) Doblo.
- c) 2 ST.

# I Torneo Internacional de Equipos Ciudad de Dénia

## Dénia... París... y Londres - El Ciutat de Dénia

Este dicho muy común de Dénia, explica claramente el carácter abierto de las gentes de esta preciosa ciudad mediterránea, justo entre las ciudades de Alicante y Valencia.

Dénia, ciudad milenaria, aún encuentra en las profundidades de su litoral, vestigios romanos y cartagineses que recuerdan su maravilloso pasado.

A principios de siglo, llegó a ser un importante puerto para la exportación de "la pasa", y se abrieron consulados de países nórdicos. Así se convirtió en el gran centro de la transacción del juego y el ocio de toda La Marina.

Dénia es conocida: Por sus playas, "Les Rotes", "Les Marines". Por su Castillo y el Paseo del General Campos, en donde estaba ubicada la vida de Dénia, calle típica inglesa. Por su gastronomía, donde destaca el "Arròs a banda" y se pueden degustar los mejores "Erisos del món". Por sus fiestas, los "Bous del mar", donde hasta los toros se bañan en Dénia. Por su industria del juguete, la alimentaria como Madalenas Ortíz.

En fin, por todo ésto y mucho más, es famosa Dénia y por si fuera poco, allí reside Van Eck. Quién juega al Bridge, ha de conocerlo y si todavía no sabe quién es, no se puede considerar bridgista de pro. Van Eck tiene el título de ser el holandés residente en España, con más de veinticinco años entre nosotros y que "más destroza el castellano".

En sus Torneos, con típico acento germánico, nos grita

"¡Achtung! cambien de estuches y cambien los parejos" (se queda tan ancho), y como un reloj, todo el mundo se levanta y cambian, comentando entre susurros, -¿Qué es lo que ha dicho? -No lo sé, pero por si acaso, me cambio de mesa.

Pues bien, esta gran persona, se ha empeñado y ha conseguido celebrar en Dénia, un *Gran Torneo de Bridge por Equipos*, consiguió reunir a treinta y dos equipos. Nos hizo jugar al Bridge con una perfecta organización, nos hizo "zamparnos unos bocatas" y ¡jojo con no hacerlo!, preguntarle a Totó lo que le pasó por no comérselo. Nos hizo ir a bailar el segundo día a los sones de una alegre y jovial orquesta en la *Casa de Holanda*, (por cierto Fede no bailó y está apuntado en la libreta, aunque ha prometido que el próximo año bailará hasta el agotamiento). Y al tercer día, trajo a sus "sponsors" y al Sr. Alcalde de Dénia, para entregar los obsequios y los magníficos premios.

El Alcalde nos habló de su ciudad como fiel reflejo del sol mediterráneo, en donde siempre encontraremos el apoyo de la Corporación, como nos prometió para años consecutivos, con el fin de potenciar este Torneo de Equipos, como el más grande de España.



Participaron grandes jugadores holandeses, ingleses, italianos, portugueses y españoles (había

diez internacionales femeninos y masculinos).

Felicitemos a los Campeones -Equipo de Lantarón-Goded, Gonçalves-Benavides, así como a todos los participantes.



Echamos de menos en esta competición, a los grandes equipos de España y sobre todo de Cataluña, que por lo general bajan muy a menudo a nuestros torneos, y esperamos que el año que viene hagan un hueco en sus agendas para este singular Torneo, que merece la pena.

En la Comunidad Valenciana, estamos muy orgullosos de que en Dénia haya un Club de Bridge, que haya cumplido sus Bodas de Plata y que en ese Club esté Cornelius Kees Van Eck.

Nos vemos en Dénia

José Luis Termens

Y para los que no estuvieron Gabriel Fractman nos ofrece su particular visión de lo que allí sucedió.

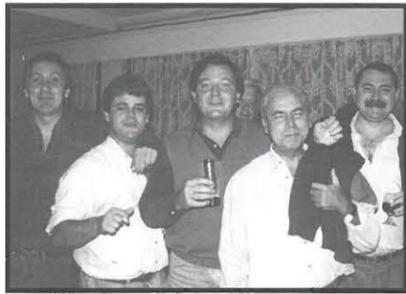
### Mi equipo en Dénia

El pasado mes de octubre tuve el gusto de participar en el Torneo Internacional de Equipos que se organizó por primera vez en Dénia. Como creo que ya se ha elogiado suficientemente a la

# I Torneo Internacional de Equipos Ciudad de Dénia

organización en otros artículos de este mismo número, me contentaré con añadir que es una lástima que no haya en España más torneos como éste, sobre todo teniendo en cuenta que es una de las modalidades más nobles y divertidas del bridge.

La actuación de mi equipo fue irregular, flirteando con los primeros lugares durante las dos primeras jornadas para fallar al final acabando en una decepcionante sexta posición. Pero sin duda nos divertimos, y es lo menos que podía esperarse de un equipo formado por:



El Equipo Carrasco con G. Wichmann

-Gabriel Carrasco: capaz tanto de cumplir 3ST ejecutando un doble squeeze como de ganar una baza de arrastre con el Rey de otro palo y salir arrastrando, sin que el atónito declarante atine a comprender qué está sucediendo. O de demostrar su dominio del idioma inglés exclamando a viva voz "Tournament!" para llamar al Tournament... Director.

-Juan Manuel De Lorenzo: autor de las jugadas más espectaculares (como un "golpe maestro" en defensa), así como de los despistes más geniales y las subastas más extravagantes. Sobre todo en el terreno de la subasta táctica, como la siguiente mano: todos vulnerables el compañero pasa, el rival abre de 1ST fuerte y usted tiene ♠AKQ106542 ♥Q1082 ♦5 ♣-

Una mano similar se produjo en la final de la Bermuda Bowl de 1983. Rubin por los americanos subastó directamente 4♠, mientras que Garozzo primero dobló y más adelante subastó 4♠. Mi compañero, con la idea de sembrar el desconcierto y acabar jugando 3 ó 4♠ redoblados, comenzó con una voz que pocos jugadores tendrían la sangre fría de dar: "¡Paso!"

-Juan Jiménez Huertas: sin duda un gran técnico, conocedor de todas las convenciones publicadas desde la Primera Guerra Mundial... y algunas más. Lo malo es que no siempre se para a pensar si su compañero comparte tan vasto conocimiento, con lo cual los resultados no siempre son los deseados.

-Y el que escribe, que a pesar de realizar de vez en cuando alguna jugada no del todo mala, ya se ha ganado fama en Madrid como el único jugador capaz de pensar 15 minutos a falta de tres cartas (¡hasta los mirones llaman al árbitro!),... para acabar jugando la única que da el contrato.

Esta combinación de jóvenes promesas y veteranía produjo momentos muy divertidos; tal vez el que más fuese el partido contra el equipo de Gerardo Wichmann, buen jugador y mejor humorista.

En una mano me dan las siguientes: ♠KJ98732 ♥5 ♦AKJ3 ♣8 y la subasta viene 1♠-Paso-2♠-Doblo. ¿Tentador decir 4ST? Me conformé con la voz conservadora (y correcta) de 4♠ e hice 6 cuando el muerto se presentó con 2 Ases.

En la siguiente mano tengo:

♠KQ1082 ♥A10953 ♦A102 ♣- y los contrarios subastan

1♣-Paso-1♠; ¿se debe intervenir vulnerable a 2♥? Yo lo hice pero de nuevo me quedé corto de un slam razonable. Por lo cual a la siguiente mano, cuando recibo

♠J ♥AKQ1098 ♦J52 ♣1087 y el compañero abre de 1♦ y redeclara 2♣, estoy francamente dispuesto a no comerme el slam, y jugamos 6♣-; ¡no a falta de 2 Ases, sino de 3! Dos multas, 100 para ellos, parece que va a ser una mano difícil de explicar, pero en la otra mesa nuestros compañeros juegan 2♠: 110, ¡mano nula! Gerardo se tomó la derrota con su tradicional buen humor.

Pese a lo que pueda parecer, produjimos algunos momentos de buen bridge. Por ejemplo, la siguiente mano jugada contra una buena pareja de jugadores holandeses.

♠AQ1095		
♥A5		
♦Q84		
♣A52		
♠732		♠KJ6
♥874		♥963
♦103	□	♦AJ976
♣KQ1094		♣76
♠84		
♥KQJ102		
♦K52		
♣J83		

En la otra mesa nuestros rivales no se complican la vida:

1♠-2♥-3ST; Este sale del 7♦ y Norte tiene 9 bazas fáciles. Nosotros elaboramos una subasta mucho más técnica:

Norte	Sur
1♠	1ST (1)
2♣	2♦(2)
2ST (3)	3ST

(1) Forcing por una vuelta.  
 (2) Transfer opcional a♥: 5♥ y 2♠.  
 (3) 5-2-3-3 con 16-17H.

# I Torneo Internacional de Equipos Ciudad de Dénia

Muy bonito (estoy seguro de que a nuestro amigo Andrés Knap le encanta esta subasta), pero lo único que hemos conseguido es informar a los rivales de nuestra distribución, y encima jugar el contrato de la mano equivocada, ya que ahora con salida de Oeste del K♣ el carteo es mucho más interesante: cedemos la baza, y Oeste cambia al 10♦ que ganamos con el K. Impás de ♠ para el K de Este y vuelta de ♣: ahora hay que ganar el As y desfilan los corazones. Al final Este no tiene defensa y sólo puede elegir con qué palo quiere que le pongan en mano.

Sin embargo la mano que más me gustó en el torneo fue jugada por un contrario. En ella Kees Van Eck demostró que no solo es un excelente organizador, sino que también mueve las cartas con exquisita habilidad. Comenzaré presentando solamente las cartas de Norte-Sur:

♠4  
 ♥K853  
 ♦KJ76  
 ♣10532

♠KJ52  
 ♥AJ102  
 ♦AQ5  
 ♣86

La subasta:

1ST	Paso	2♣	Doblo
2♥	Paso	3♥	Paso
4♥			

Kees justificó su optimismo en la subasta con un excelente timing. Oeste sale del A♣, Este "animando" con el Rey. Continúa con el 4♣ para el 9 de Este, que sigue con la Dama; Sur falla con el 10♥ y sorprendentemente Oeste asiste con el 4♣. A continuación Sur juega ♦ al Valet, e impás de ♥ con éxito. La posición es:

♠4  
 ♥K85  
 ♦K76  
 ♣10

♠KJ52  
 ♥A2  
 ♦AQ  
 ♣-

¿Cómo continuaría usted?

¡Kees continuó con el K♠! Ahora no hay defensa posible: Oeste gana el As y juega ♦ que el declarante gana en mano. ♠ fallado, K♥, ♦ y otro ♠ fallado cayendo la Dama de Sur. Ahora con la mano en Norte se juega el K♦ y Este se rinde, ya que si falla Sur sobrefalla y gana la última baza con J♠. La mano completa:

♠97		♠Q64
♥A9863	□	♥Q107
♦1042		♦983
♣A74		♣KQJ9
♠KJ52		
♥AJ102		
♦AQ5		
♣86		

¿Cómo se dice "¡bien jugado!" en holandés?

La clasificación final fue:

- 1º Equipo Lantarón
- 2º Equipo Canessi, Italia
- 3º Equipo García Oteyza
- 4º Equipo Gerard
- 5º Equipo Termens
- 6º Equipo Carrasco
- 7º Equipo Kees
- 8º Equipo Hugh
- 9º Equipo Nacho
- 10º Equipo Westra
- 11º Equipo Nines
- 12º Equipo Gerald Rose
- 13º Equipo Richard Kent
- 14º Equipo Mieke
- 15º Equipo John



Dos de los componentes del equipo Canessi, 2º clasificado.



Pilar León, Enrique García Oteyza, Laura Castells y Pilar González Hontoria, clasificados en 3ª posición.



Equipo clasificado en 4ª posición; José Macho Quevedo, Jesús Angulo y una pareja holandesa.



José Luis Termens, Mª Dolores Más de Termens, Cristina Bordallo y Gerardo Wichmann, clasificados en 5ª posición.

# ¿Y ahora qué?

J. M. De Lorenzo y G. Fractman

¿Recuerdan el concurso que llevaba Pere Rubiés desde Barcelona?, pues bien, Gabriel y Juan Manuel, de acuerdo con Pere, desde ahora se harán cargo de esta sección.

¡Hola! Somos Gabriel y Juan Manuel, y desde aquí os invitamos a todos a participar en este concurso de subasta. Especialmente a los Juniors (poner que sois juniors en vuestras respuestas) que esperamos puedan concursar aparte, e incluso siempre haya alguno invitado en nuestro panel de expertos.

Enviad vuestras respuestas, que serán contrastadas con las de nuestros expertos. Los ganadores serán invitados a formar parte del panel y más adelante... ¿Quién sabe?

¡No cohibiros..., todo vale! una subasta divertida, una voz nueva, una táctica sorprendente. Siempre dentro de los cánones del sistema natural. Mayor quinto.

Mandad vuestras respuestas a: F.E.B.  
Concurso ¿Y ahora qué?  
Juan Hurtado de Mendoza, 17  
28036 Madrid  
O por Fax al nº (91) 350 54 53

## Problema 1

Vulnerables: N-S Equipos

S O N E  
? 1♠ 4♥

♠J10862 ♥1073 ♦AQ7 ♣K4

## Problema 2

Vulnerables: Nadie Parejas

S O N E  
? 1♣ Doblo

♠AK108765 ♥73 ♦965 ♣Q

## Problema 1

Vulnerables: N-S Equipos

S O N E  
Paso 1♠ Paso 1♥

Paso 2♦\* Paso Paso

?

2♦\*: Canapé débil

♠A104 ♥KQ974 ♦75 ♣KQ2

## Problema 4

Vulnerables: Nadie Equipos

S O N E  
? 1♣ 1♦ Paso 1♠

♠K32 ♥AQ8 ♦AQ3 ♣K753

## Problema 5

Vulnerables: Nadie Equipos

S O N E  
Paso 2♥ 1♣ 1♥

2♠ Paso

?

♠AQ8 ♥102 ♦109754 ♣972

## Problema 6

Vulnerables: Nadie Equipos

S O N E  
1 ST Paso 2♦\* Paso

2♥ Paso 3 ST Paso

?

2♦\*: Transfer a ♥

♠Q63 ♥QJ8 ♦K1098 ♣AKJ

## Paloma Villacieros

Quiromasajista

Reflexología podal, Tratamientos anti-stress, Contracturas, Esguinces, Lumbalgia, Rehabilitación, Celulitis, etc.

Petición de hora: (91) 570 57 77

# Calendario 1994

## Enero

15 y 16  
Campeonato de España de Equipos Mixtos  
A decidir

22 y 23  
X T. Nacional "Club la Galera"  
Valladolid

29 y 30  
II Torneo Gran Hotel "NH"  
Zaragoza

27 al 6 de Febrero  
XXXII Festival Anual "Costa del Sol"  
Marbella

## Febrero

4 al 6  
XV Torneo Internacional "Monte Picayo"  
Valencia

10  
XIX Torneo "Condesa de Fenosa" Mixto J&B.  
La Toja

11 al 13  
XIX Torneo "Condesa de Fenosa" Open.  
La Toja

19 y 20  
IV Torneo "Casino de la Unión"  
Segovia

25 al 27  
XX Copa Giralda  
Sevilla

25 al 27  
Festival de Lisboa Hotel Alfa  
Match España-Portugal  
(Open y Damas)  
Lisboa

## Marzo

5 y 6  
Cto. de España de Equipos Damas  
A decidir

13  
VII Fest. Fortuna Parejas Mixtas  
Pto. de La Cruz  
Tenerife

14 al 17  
VII Fest. Fortuna Parejas Open  
Pto. de La Cruz  
Tenerife

18 y 19  
VII Festival Fortuna Equipos  
Pto. de La Cruz  
Tenerife

22 al 27  
Cto. Europa Mixto Parejas y Equipos - Philip Morris.  
Barcelona

## Abril

12 al 14  
Gran Premio de Portugal  
Equipos.  
Estoril

15 al 17  
Gran Premio de Portugal Open  
Estoril

29 al 1 de mayo  
Campeonato de España Parejas Open, Damas y Mixtas por Categorías

A decidir  
II Torneo Simultáneo Español  
Clubes

## Mayo

6 al 8  
VII T. "Casino Gran Madrdr"  
Torrelodones  
Madrid

A decidir  
Torneo Anual "Costa Cálida"  
La Manga  
Murcia

31 al 5 de junio  
Ladies Bridge Jamboree  
Capri (Italia)

## Junio

2 al 4  
T. Anual Club de Golf Bellavista  
Huelva

3 al 5  
II Torneo "Hoteles Ercilla"  
Bilbao

3 al 5  
T. Anual "Fogueres de Sant Joan"  
Alicante

6 al 12  
I Fest. "Villa de Madrid" Open- Equipos  
Madrid

17 al 19  
XIV T. "Casino Bahía de Cádiz"  
Pto. de Santa María  
Cádiz

25 y 26  
I Copa Latina por Equipos  
Nacionales

## Julio

15 al 24  
Cto. de Europa Equipos Junior <20 y <25 años  
Arnhem  
Holanda

23 y 24  
XXIII Trofeo Torres  
Sitges

## Agosto

12 al 14  
XXIII T. D'Estiu. El Circol  
Reus  
Tarragona

27 y 28  
T. de Verano Casino de Premia  
Premia de Dalt

## Resultado de los Torneos

*I Torneo Club El Tricolor  
Oviedo. 11 de junio 1993.*

Clas.	Nombre y Apellidos	P.F.
1.	M. Sempau Barcena-D. A. Alonso de Rubin	10,0
2.	C. Uria de Lucio-C. Uria Maqua	7,5
3.	P. Alv. de los Heros-A. M. Glez.-Pumariega	6,2
4.	A. Sempau de Rojo-A. Rojo Gcía. Conde	5,0
5.	J.R. Hdez.-Vaquero-C. Zuera de López-Hacha	3,7

*Una vez más agradecemos al Banco Herrero la colaboración con el Bridge Asturiano.*

*Torneo Club Natación Metropole  
Las Palmas. Septiembre-octubre 1993.*

Clas.	Nombre y Apellidos	%
1.	P. Roca Arocena-M. León Massieu	63,19
2.	Diankow Radoslaw-M <sup>a</sup> .C. Corral Montoro	58,09
3.	M <sup>a</sup> .D. Bonny Miranda-M <sup>a</sup> .A. Jiménez Arias	57,53
4.	Ana Dechevery-L. Quintana de Quesada	56,58
5.	J.F. Gómez Díaz-Reschko de Gómez Gala	55,54



*XXX Torneo Internacional de Bridge  
Las Palmas. Octubre 1993. Cof.: 2,8*

Clas.	Nombre y Apellidos	%
1.	Jorkama-Tolvanen (Finlandia)	61,37
2.	Makinen-Lahjeenoja (Finlandia)	61,23
3.	Sra. Wigre-Wigre (Noruega)	59,58
4.	Oliveira-Moraes (Portugal)	59,21
5.	Zwillinger-Birman (Israel)	58,85

*IX Torneo Ciudad de la Coruña  
Club Náutico de La Coruña. Octubre 1993.*

Clas.	Nombre y Apellidos	%
1.	J. Rojo Solorzano-M. Balas Pedreira	58,51
2.	M. Ponte Fernández-M. Muñoz Vega	57,38
3.	A. Gómez Moreno-E. Echevarría Vázquez	55,60
4.	Mtnez.-Rumbo del Castillo-M. Clarés Pena	54,46
5.	E. Álvarez-Mon de Villar-C. Cortés Lobato	53,27



*I Torneo Club de Bridge del Real Club Náutico  
Las Palmas. Noviembre 1993.*

Clas.	Nombre y Apellidos	%
1.	M <sup>a</sup> .A. Jiménez Arias-E. González Lamas	66,55
2.	D. Macía de Pardo-E. Pérez de Quintero	62,60
3.	T. Fuentes-Fco.J. García Ormaechea	58,80
4.	Dulce M <sup>a</sup> . Betancor de Molina-Sandra Mead	58,60
5.	Rosaura Quesada de Fraile-Renato Silvera	57,65

*XIII Torneo Internac. Gran Premio Club de  
Campo  
Vigo. Noviembre 1993.*

Clas.	Nombre y Apellidos	%
1.	M. Asenjo de Fdez.-Tapias-M. García Serna	60,68
2.	Manuela Triana-Antonio Barbosa	59,87
3.	J. de la Peña-A. Blanco Pero-Sanz	59,51
4.	A. García de Latorre-R. Latorre Moraga	58,98
5.	Paulo Leal-David Fernandes	58,86
6.	M.Estrada Ibars-R. Estrada Ibars	58,76
7.	Marisol Vázquez-M. Landesa Santorio	57,64
8.	A. Balas Pedreira-E. Álvarez-Mon del Villar	57,06
9.	M. Pérez Rodríguez-A. Parapar Fernández	56,98
10.	Eduardo Pinto-Armando Barbosa	56,38

*XIX Torneo Club de Tenis Oviedo  
Oviedo. Noviembre 1993.*

Clas.	Nombre y Apellidos	%
1.	A. Knap-A. Wasik	67,02
2.	J. Castellón-J. Miguel	59,20
3.	A. Francés Velasco-C. Leiva Roguez. Valdés	59,05
4.	H. Fernández Nespral-G. Giménez Antoja	57,35
5.	C. Pérez Prieto-J. Maza Huidobro	56,83
6.	M. Caffarena de Postigo-R. Ramos Martínez	55,19
7.	C. Zuera de López-Acha-D. Bonal de Fuente	55,16
8.	M. Galmes-M. Villalba Salgado	54,75
9.	J. Díaz Martínez-F. Farras Guillamon	54,67
10.	Álvarez de los Heros de León-J. Mayorga	54,46

## Resultado de los Torneos

*VIII Torneo "Casino Taoro"  
Puerto de la Cruz (Tenerife). Noviembre 1993.*

Clas.	Nombre y Apellidos	%
1.	Flodquist-P. Flodquist	62,23
2.	A. López Izquierdo-A. Durango Ballester	61,32
3.	L. Schaffer-T. Bernes	59,07
4.	R. Diankov-C. Roca Arocena	58,29
5.	L. Levin-Len Levin	58,20
6.	P. Hellevik-A. Renshaw Zentner	57,44
7.	E. Dinesson-L. Stenlund	57,36
8.	R. Ascanio y Togores-Abrahamsen	56,80
9.	L. Urdiales Terry-M. Vida Llorente	56,29
10.	M. Petterson-S. Thulin	56,00

*VI Torneo "Casino Gran Madrid"  
Torrelodones (Madrid). Noviembre 1993.*

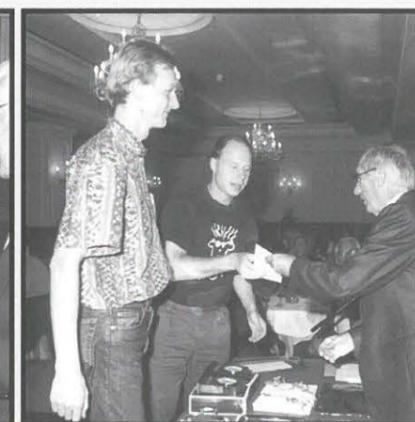
Clas.	Nombre y Apellidos	%
1.	Di Maio-F. Pietri (Italia)	65,69
2.	L. Francos Rodríguez-A. Salinas Milá	61,31
3.	J. Graupera Grassol-J. Pont Artigas	60,64
4.	F. Goded-L. Lantarón Pinedo	60,50
5.	E. Puig Doria-J. Ventín Camprubí	59,63
6.	J. de la Peña-J. Fernández Tapias	59,38
7.	A. Knap-A. Wasik	58,69
8.	J. Cavallé Vallverdú-E. Bosch Capdevila	57,80
9.	J. Angulo-F. Angulo	57,49
10.	N. Almirall Vall-A. Martínez Fresneda	57,35



*Flodquist y P. Flodquist, primeros  
en el VIII Torneo Casino Taoro  
(ella es campeona de Europa  
de Equipos Damas).*



*A. López Izquierdo y A. Durango  
Ballester, segundos en el VIII Torneo  
Casino Taoro.*



*L. Schaffer y T. Bernes, terceros en el  
VIII Torneo Casino Taoro.*

*XIX Simultáneo Europeo Philip Morris  
19 de noviembre*

Norte/Sur	%
1. Betti-Molinier (Francia)	74,92
2. Thomazet-Marganne (Francia)	73,88
3. D. Altinis-S. Zozis	72,67
4. S. Solbrand-P. Stromberg (Suecia)	71,54
5. Golovin-Tsyganzhanov (Rusia)	71,50
6. Raija Lassila-Julilea Nakinen (Finlandia)	70,57
7. R. Skelton-J. Pink (Gran Bretaña)	70,42
8. R. Levi-E. Weizner (Israel)	70,38
9. M. Fournier-P. Hedoux (Francia)	70,21
10. Sra. Latty-Darras (Francia)	70,04

Este/Oeste	%
1. Jesper Thomsen-Svend Novrup (Dinamarca)	77,44
2. Salvador Assael-Ali Yalman (Turquía)	73,70
3. Parolaro-Grattirolo (Italia)	73,33
4. Sra. Varone-G. Ferraro (Fra/Ita) jug. en Israel	70,00
5. D. Birman-J. Sagi (Israel)	69,33
6. K. Hermannsson-A. Ragnarsson (Islandia)	69,14
7. D. Ktenaveas-G. Petropuleas (Grecia)	68,92
8. K. Gizeli-G. Arvanitis (Grecia)	68,42
9. C. Guillaumin-G. Salliere (Suecia)	68,37
10. L. Maillynes-Sra. Pasquiet (Francia)	67,88
<b>Howell</b>	<b>%</b>
1. Sacit Sen-Sedat Demirel (Turquía)	65,96
2. R. Kowalski-M. Ziach (Polonia)	63,96

## Resultado de los Torneos

### Campeonatos de España de Equipos-Torneo Centro.

Coeficiente: 4B	P.F.
1. J. G <sup>a</sup> . Oteyza-I. G <sup>a</sup> . Oteyza-C. Leiva Rguez.-Valdés-P. León y Laviña-R. Muñoz-A. Mtnz. Fresneda	80,0
2. F. Goded-L. Lantarón Pinedo-G. Fractman-G. Carrasco Hervás-M <sup>a</sup> .A. Muruaga de Slubach	60,0
3. E. Basabe Armijo-I. Jiménez-D. Partearroyo-A. Luca de Tena	48,0
4. P.J. Ortigosa-P. Gómez de Pablos-P. Delage de Bustillo-A. Francés Velasco-B. Kindelan-Glenn Jones	40,0
5. J. López Arimon-A. Pérez Agusti-L. Díaz Revenga-S. López Guardia	32,0

### Campeonatos de España de Equipos-Torneo Sur.

Coeficiente: 4B	P.F.
1. E. Puig Doria-J.I. de la Peña-J. Castellón-A. Salinas Milá	80,0
2. G. Fractman-G. Carrasco Hervás-M <sup>a</sup> .A. Muruaga de Schlubach-J.M. de Lorenzo-L. Lantarón-F. Goded	60,0
3. L. Castells Conrado-P. Casanova de Lorente de No-P. Delage de Bustillo-Ana Prados-M <sup>a</sup> . E. Hernández	48,0
4. R <sup>o</sup> . Huidobro Suárez del Villar-B. Kindelan-A. Francés Velasco-R. Ramos Martínez-J.I. Torres Gutiérrez	40,0
5. G. Wichmann-C. Bordallo de Wichmann-J.M. Escudero Moreno-Kees Van Eck	32,0

### Campeonatos de España de Equipos-Torneo Cataluña.

Coeficiente: 4B	P.F.
1. P. Rubfés-J. Masana-R. Soler-N. Sanchiz	95,0
2. J.M. Lara-C. Fernández-F. Marimón-J. Graupera-J. Pont	91,0
3. Equipo Vila	87,0
4. Equipo Pedralbes	70,0

### Copa de España de Equipos Regionales-Valencia.

Coeficiente: 3B	P.F.
1. M <sup>a</sup> Luisa Matut Cubillo-J.C. Reig Boix-Leida Lenders-Maarten Storm	60,0
2. M <sup>a</sup> D. Más Termens-M.C. S. Azpitarte-C. B. de Wichmann-A. Azpitarte C.-G. Wichmann-J.L. Termens G.	45,0
3. P. Glez. Hontoria Velarde-E. García Oteyza-J.L. Benavides-Guy Hebel	36,0

### Copa de España de Equipos Regionales-1<sup>a</sup> Categoría Galicia.

Coeficiente: 3B	P.F.
1. R. Latorre Moraga-A. G <sup>a</sup> . Latorre-J.R. Rivas Mtnz.-A. Balas Pedreira-J.I. de la Peña-J. Castellón	60,0
2. E. Astray Coloma-G. Romero Caramelo-J.L. Fdez. Tapias-F. Fdez. Tapias-P. Urquijo Neyra	45,0
3. J.M <sup>a</sup> . Gárate Mtnz.-M <sup>a</sup> .V. Simón Vicente-D. Avilés Mtnz.-E. Álvarez-Mon-C. Cortés Lobato-C. Artigas H.	36,0

### Copa de España de Equipos Regionales-2<sup>a</sup> Categoría Galicia.

Coeficiente: 2B	P.F.
1. F. Aguado Angelet-I. Aguado de Andrés-D. González Fdez.-P. Cancio Mel-M. Ruiz de Alda y Ocio	40,0
2. E. Montes del Río-M. Balas Pedreira-M <sup>a</sup> .C. Balas Pedreira-A. Quijano A.-C. Deza Barrio-M <sup>a</sup> .A. Seijo S.	30,0
3. E. Fernández Casal-L. López Rodríguez-M <sup>a</sup> .L. Losada Fernández-M <sup>a</sup> .L. Oro Frade-P. Sanjurjo Vecino	24,0

# ¿ HA PENSADO EN SU FUTURO ?



## ATHENA

# ¡Felicidades!

Queremos agradecer muy sinceramente a todos nuestros clientes y amigos la acogida que hemos tenido, y desear que 1994 sea para ustedes un año próspero y feliz.

**BENIGNO GARCÍA. ARMIBEKA. SEGUROS GENERALES.**

**Concha Espina, 55 - 1<sup>o</sup> B. 28016 Madrid**

**Tfnos.: (91) 564 24 66 - (91) 564 25 66. Fax.: (91) 564 40 02**

## Resultado de los Torneos



**Izquierda.** Equipo de Galicia 1ª C.: R. Latorre M., A. Gª. Latorre, J.R. Rivas Mtez. A. Balas, J.I. de la Peña.

**Derecha.** Equipo de Galicia 2ª C.: F. Aguado, I. Aguado, D. González Fdez., P. Cancio y M. Ruiz de Alda y Ocio.



### Copa de España de Equipos Regionales-Burgos.

Coeficiente: 3B

	P.F.
1. E. González Barrios-M. Larrouy Salazar-M. Pérez de Varona-Mª.C. Espuny de Sicilia-J. Varona Varona	60,0
2. Mª.C. Velazquez de García Calvo-A.Mª. Villaluenga de García-J.L. García Calvo-A. García-Tuñón Simó	45,0
3. A. Ortega Hernando-R. Calzada Martínez-J. Preciado Medrano-Mª.C. Vences Quintela	36,0



**Izquierda.** Equipo de Burgos: Mª.C. Velázquez de Gª. Calvo, A. Mª. Villaluenga de Gª, J.L. Gª Calvo y A. García-Tuñón Simó.

**Derecha.** Equipo de Vizcaya: B. de la Sota, A. Mª. Lavin, P. Calonge de Olabe y Eva D'Arpont.



### Copa de España de Equipos Regionales-Vizcaya.

Coeficiente: 3B

	P.F.
1. N. Landabaso de Zulaica-B. Urruticoechea de Resusta-Patrice Fincias-Guy Aubard	60,0
2. B. de la Sota Poveda-A.Mª. Lavin de Gallardo-P. Calonge de Olabe-Eva D'Arpont	45,0
3. A. Castilla Díez-B. Isasi Fernández-A. Etxebarria Mezo-P. Pérez Goicuría-Garbiñe Ibarra Basabe	36,0

### Copa de España de Equipos Regionales-Centro.

Coeficiente: 4B

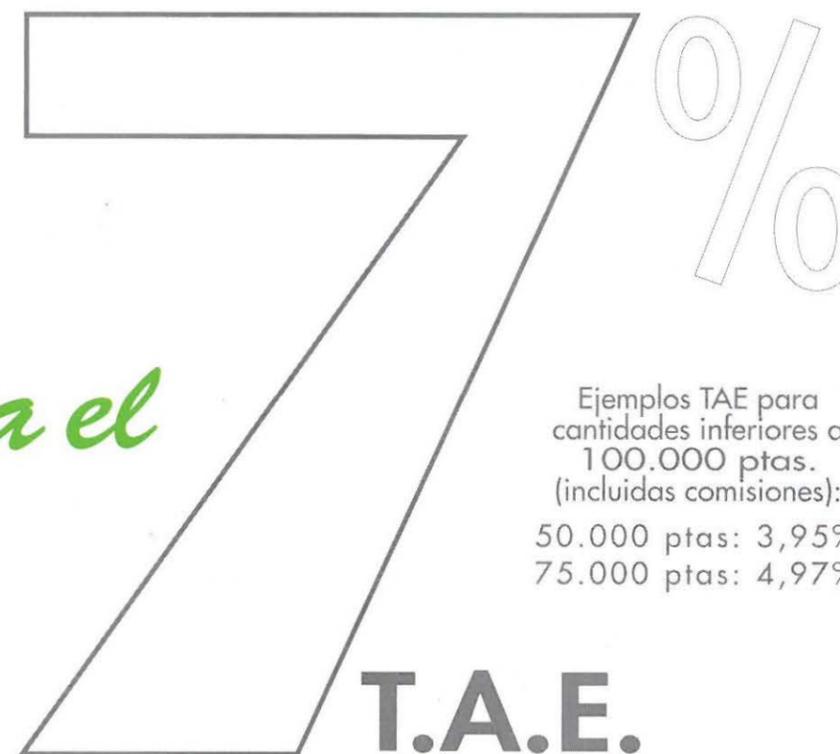
	P.F.
1. L. Francos Rguez.-R. Muñoz-A. Francés Velasco-C. Leiva-Mª.E. Hernández.-P. León y Laviña	80,0
2. E. Basabe Armijo-I. Jiménez-D. Parterroyo-Señor de Alconchel	60,0
3. B. Kindelan-P. Delage Bustillo-A. Francés Velasco-R. Ramos Mtez.-P. Gómez de Pablos-P.J. Ortigosa	48,0
4. A. Castells-A. Prados-M. Castells Conrado-L. Castells Conrado-A. Castells Conrado-A. Vassallo y Moreno	40,0
5. P. Meléndez-P. de las Casas Arangüena-J.M. de Lorenzo-J. Azpeitia Hernández-D. Regalado Aznar	32,0



**Izquierda.** Equipo de Centro 1ª C.: L. Francos, P. León, C. Leiva, R. Muñoz, Mª.E. Hernández y Ana Francés (ausente en la foto). **Derecha.** Equipo de Cantabria: Maica Fernández C. Pérez, Mª Cruz Peredo y Manuel de la Maza.



# CUENTA SUPERCLARA



Ejemplos TAE para cantidades inferiores a 100.000 ptas. (incluidas comisiones):  
 50.000 ptas: 3,95%  
 75.000 ptas: 4,97%

A partir de SOLO 100.000 PTAS. SIN FRANQUICIA Y SIN COMISIONES. Todas las ventajas de una cuenta corriente con ALTA REMUNERACION.

## ASI DE CLARO

Infórmese en el teléfono 900 19 19 19

EL SERVICIO NOS HA HECHO GRANDES. BNP: UN LIDER EN EUROPA.

## III Campeonato de Europa Mixto Philip Morris

### 1. Horario de los Campeonatos

#### Equipos:

Movimiento Suizo: 15 partidos de 10 estuches.  
22 de marzo, martes: a las 20 h. 2 partidos  
23 de marzo, miércoles: 6 partidos  
24 de marzo, jueves: 4 partidos (noche libre)  
25 de marzo, viernes: Semifinal y final, 3 últimas rondas

#### Parejas:

25 de marzo, viernes: 1ª sesión a las 20 h.  
26 de marzo, sábado: 2ª sesión a las 12,30 h.  
3ª sesión a las 20,30 h.  
27 de marzo, domingo: 4ª sesión a las 11 h. (final y consolación.).

### 2. Inscripción

A la Federación Española de Bridge antes del sábado 15 de enero, por cheque nominativo o transferencia a la cuenta corriente de:  
BBV. Juan Ramón Jiménez. 28036 Madrid  
Nº de cuenta: 0182/0929/73/0012596001

Precio de la inscripción:  
Equipos: 750 francos suizos por equipo ó 70.000 pts.\*  
Parejas: 200 francos suizos por pareja ó 18.000 pts.\*  
\*(Precio en pesetas sujeto a la cotización del franco suizo. Calculado para un cambio de 92 pesetas).

### 3. Reservas

Hotel Princesa Sofía (5 estrellas): habitación doble 15.000 pesetas., desayuno incluido.  
Reservas: Señorita Tatiana Loaiza Capriles.  
Teléfono: (91) 564 77 04. Fax.: (91) 564 68 59

### Premios

#### Equipos Mixtos

1º		10.000 francos suizos
2º		8.000 francos suizos
3º		6.000 francos suizos
4º		4.000 francos suizos
5º		3.000 francos suizos
6º		2.000 francos suizos
7º/10º	4 x 1.250	5.000 francos suizos
11º/25º	15 x 800	12.000 francos suizos
Total francos suizos		50.000

#### Parejas Mixtas

1º		5.000 francos suizos
2º		4.000 francos suizos
3º		3.000 francos suizos
4º		2.000 francos suizos
5º		2.000 francos suizos
6º		1.500 francos suizos
7º/10º	4 x 1.250	5.000 francos suizos
11º/20º	10 x 500	5.000 francos suizos
21º/25º	5 x 300	1.500 francos suizos
26º/40º	15 x 200	3.000 francos suizos
40º/50º	10 x 150	1.500 francos suizos
Total francos suizos		34.000

#### Parejas Mixtas (consolación)

1º		1.200 francos suizos
2º		750 francos suizos
3º		600 francos suizos
4º		400 francos suizos
5º		300 francos suizos
6º/10º	5 x 250	1.250 francos suizos
11º/20º	10 x 150	1.500 francos suizos
Total francos suizos		6.000

**Total francos suizos en premios 90.000**

## "White Label"



**3<sup>ROS</sup>**  
**CAMPEONATOS DE EUROPA MIXTOS**  
**PHILIP MORRIS**  
**BARCELONA**  
**21-27**  
**DE MARZO 1994**

### EQUIPOS

22 (20 H 00), 23 Y 24 DE MARZO  
SEMIFINALES Y FINAL:  
VIERNES 25  
FORMATO SUIZO, 15 PARTIDAS  
DE 10 MANOS  
PREMIOS EN METÁLICO PARA LOS  
25 PRIMEROS EQUIPOS  
**TOTAL: 50 000 SFr.**

### PAREJAS

4 SESIONES: VIERNES 25 (20 H 00)  
SÁBADO 26 (12 H 30 Y 20 H 30)  
DOMINGO 27 (11 H 00)  
PREMIOS EN METÁLICO PARA LAS  
50 PRIMERAS PAREJAS DE LA FINAL Y PARA LAS  
20 PRIMERAS PAREJAS DE LA CONSOLACIÓN  
**TOTAL: 40 000 SFr.**

APÚNTESE EN SU FEDERACIÓN  
ANTES DEL **15 DE ENERO**. DERECHOS:  
750 SFr. POR EQUIPO - 200 SFr. POR PAREJA

**HOTEL PRINCESA SOFIA (5 ESTRELLAS): HABITACIÓN DOBLE**  
15 000 PESETAS POR DIA CON DESAYUNO

**RESERVAS: SENIORA TATIANA LOAIZA CAPRILES**  
TEL: 341 564 77 04 - FAX: 341 564 68 59

# XX TORNEO INTERNACIONAL DE BRIDGE COPA GIRALDA (PAREJAS)

Organizado por el  
Real Club Pineda de Sevilla

## PROGRAMA

25 Febrero-Viernes 19,00 h.  
Primera sesión  
26 Febrero-Sábado 16,30 h.  
Segunda sesión  
27 Febrero-Domingo 15,30 h.  
Tercera sesión

Sábado 26, a las 22 h.:  
Cena y Fiesta Flamenca.  
Domingo 27:  
Cocktail y Entrega de Premios

Local de juego  
Real Club Pineda de Sevilla  
Tel.: 461 14 00  
Fax: 461 77 04

Programa:

1. Sistema Mitchel. Clasificación por "top" integral.
2. Cada pareja rellenará su hoja de convenciones.
3. Los premios no son acumulables.
4. Organización técnica Club Pineda.
5. Derecho de inscripción:  
10.000 pts./jugador.  
13.000 pts./jugador no federado.  
6.000 pts./juniors.  
Incluye Cena, Fiesta Flamenca y Cocktail.

6. La Organización se reserva el derecho de rehusar cualquier inscripción.
7. Premios por Puntos Federativos: Suma de ambos jugadores.

## PREMIOS

- 1º 275.000 pesetas y Trofeos
- 2º 200.000 pesetas y Trofeos
- 3º 125.000 pesetas y Trofeos
- 4º 100.000 pesetas y Trofeos
- 5º 80.000 pesetas y Trofeos
- 6º 70.000 pesetas y Trofeos
- 7º 60.000 pesetas y Trofeos
- 8º 40.000 pesetas y Trofeos

Premios Especiales

- |                                 |             |
|---------------------------------|-------------|
| 1ª Pareja entre 600 y 400 P.F.  | 38.000 pts. |
| 1ª Pareja entre 399 y 200 P.F.  | 35.000 pts. |
| 1ª Pareja con menos de 200 P.F. | 32.000 pts. |

Trofeos

- 1ª Pareja Club Pineda
- 1ª Pareja Sevilla
- 1ª Pareja Damas
- 1ª Pareja Mixta
- 1ª Pareja por Delegación (mínimo 5 parejas)
- 1ª Pareja Resto de España
- 1ª Pareja Juniors (mínimo 5 parejas)
- 1ª Pareja Extranjera

## HOTELES

\*\*\*\*NH Ciudad de Sevilla  
Precios especiales para participantes

**Habitación doble:**

8.500 pts., con desayuno.  
(estos precios se verán incrementados con el 6% de I.V.A.)

**Reservas:**

Directamente al Hotel Ciudad de Sevilla  
Tel. (95) 423 05 05. Fax: (95) 423 85 39.  
Antes del 15 de febrero de 1994  
indicando:  
Copa Giralda Bridge

El Club Pineda pone sus servicios de golf, tenis, etc., gratis a disposición de los participantes.

**Se ruega envíen inscripción a:**  
Inscripciones Bridge



Oficina Club Pineda de Sevilla  
Fax: 461 77 04  
Apartado 1.049  
41080 Sevilla

Vuelve a celebrarse en las instalaciones del club